



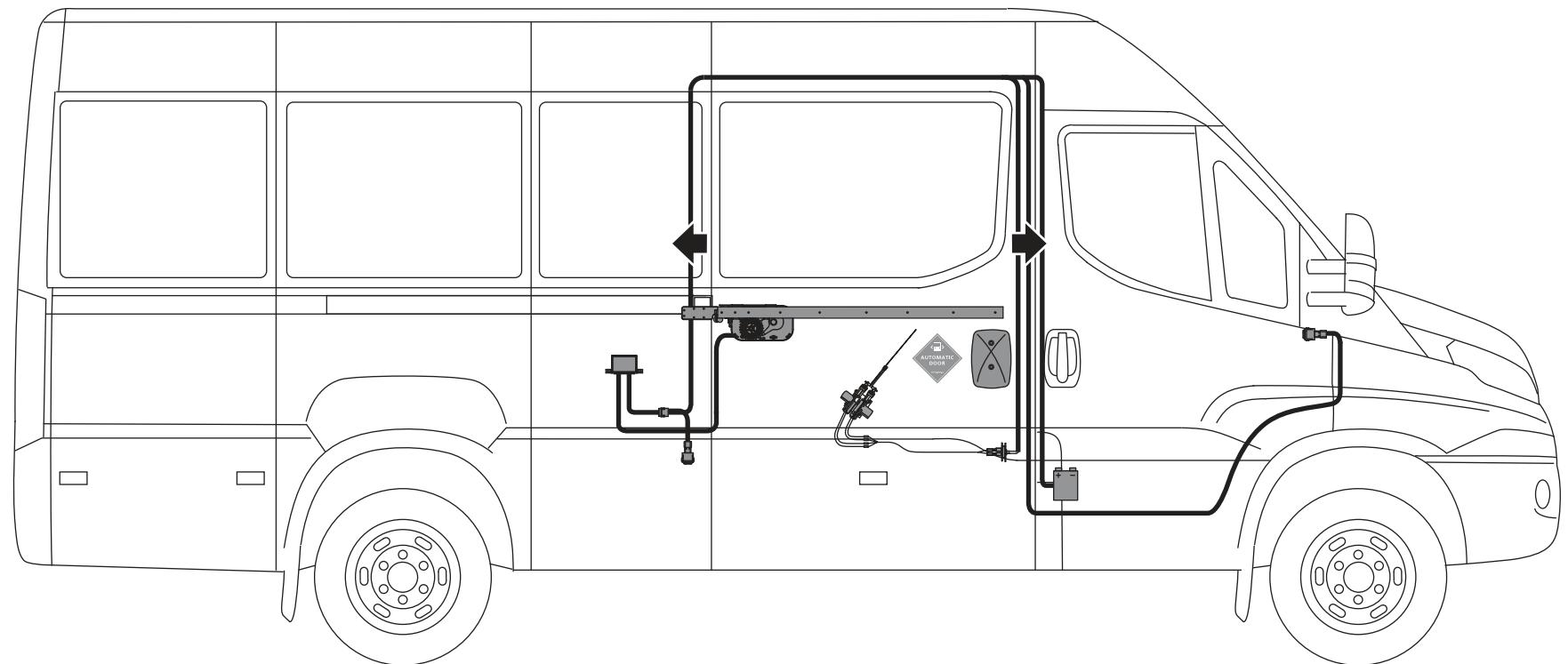
Automatiktüren

# SCHIEBETÜRANTRIEB

## MONTAGEANLEITUNG CROCO 102/107

04.01.2025

IVECO DAILY ab 2015



MA52.50

# Inhaltsverzeichnis

## Symbole und Darstellungsmittel

### Warnhinweise

In dieser Anleitung werden Warnhinweise verwendet, um Sie vor Sach- und Personenschäden zu warnen.

► Lesen und beachten Sie diese Warnhinweise immer.

► Befolgen Sie alle Maßnahmen, die mit dem Warnsymbol und Warnwort gekennzeichnet sind.

| Warnsymbol | Warnwort | Bedeutung |
|------------|----------|-----------|
|------------|----------|-----------|



### WARNUNG

Gefahren für Personen.  
Nichtbeachtung kann zu schweren Verletzungen führen.

### Weitere Symbole und Darstellungsmittel

Um die korrekte Bedienung zu verdeutlichen, sind wichtige Informationen und technische Hinweise besonders herausgestellt.

| Symbol | Bedeutung |
|--------|-----------|
|--------|-----------|



bedeutet „Wichtiger Hinweis“.

Informationen zur Vermeidung von Sachschäden, zum Verständnis oder zum Optimieren der Arbeitsabläufe.



bedeutet „Zusätzliche Information“



Symbol für eine Handlung: Hier müssen Sie etwas tun.

► Halten Sie bei mehreren Handlungsschritten die Reihenfolge ein.

## Produkthaftung

Gemäß der im Produkthaftungsgesetz definierten Haftung des Herstellers für seine Produkte sind die in dieser Broschüre enthaltenen Informationen (Produktinformationen und bestimmungsgemäße Verwendung, Fehlgebrauch, Produktleistung, Produktwartung, Informations- und Instruktionspflichten) zu beachten. Die Nichtbeachtung entbindet den Hersteller von seiner Haftungspflicht.

## Mitgelnde Dokumente

| Art | Name |
|-----|------|
|-----|------|

Bedienungsanleitung Croco 102 / 107

Die Pläne unterliegen Änderungen. Nur den neuesten Stand verwenden.

|   |    |
|---|----|
| Symbole und Darstellungsmittel.....   | 2  |
| Produkthaftung.....   | 2  |
| Mitgelnde Dokumente.....  | 2  |
| 1 Sicherheitshinweise.....  | 3  |
| 1.1 Bestimmungsgemäße Verwendung.....   | 3  |
| 1.2 Sicherheitshinweise.....  | 3  |
| 1.3 Sicherheitsbewusstes Arbeiten.....  | 3  |
| 1.4 Prüfung des montierten Antriebs.....  | 3  |
| 1.5 Umweltbewusstes Arbeiten.....   | 3  |
| 2 Werkzeuge und Hilfsmittel.....  | 4  |
| 3 Lieferumfang und Vollständigkeit.....   | 4  |
| 4 Transport und Lagerung.....   | 4  |
| 5 Produktbeschreibung.....  | 5  |
| 5.1 Produktbeschreibung.....  | 5  |
| 5.2 Technische Daten.....   | 5  |
| 5.3 Bedienelemente.....   | 6  |
| 5.4 Funktionen des Antriebs.....  | 6  |
| 6 Montage.....  | 7  |
| 6.1 Hinweise vor Montagebeginn.....   | 7  |
| 6.2 Kabelbaum und Anschlussplan.....  | 8  |
| 6.3 Verlegeplan für Kabelbaum.....  | 9  |
| 6.4 Einbau der Steuerung und anklammern an die Fahrzeug-Masse.....                          | 10 |
| 6.5 Anschluss der Klemme an den Pluspol der Starterbatterie.....                            | 11 |
| 6.6 Einbau des Stellmotors mit Kabelbaum.....   | 12 |
| 6.7 Montage der Kontaktschalter und der Bedientaste.....                                    | 14 |
| 6.8 Montage der Führungsschiene.....  | 15 |
| 6.9 Montage der Gelenkplatte.....   | 17 |
| 6.10 Vorbereitung des Antriebs zur Montage.....   | 18 |
| 7 Erstinbetriebnahme.....   | 19 |
| 7.1 Erstinbetriebnahme des Antriebs.....  | 19 |
| 7.2 Einstellung des Antriebs.....   | 20 |
| 7.3 Montage der Antriebsabdeckung und der Abdeckleiste.....                                 | 21 |
| 7.4 Funktionen des Antriebs und Einstellung der Steuerung.....                              | 22 |
| 7.5 Informationsaufkleber.....  | 23 |
| 8 Optionales Zubehör.....   | 24 |
| 8.1 Fernbedienung.....  | 24 |
| 8.2 Berührungsnapf.....   | 24 |
| 8.3 Unterbrechungsfreie Stromversorgung (USV).....  | 24 |
| 8.4 Abdeckung Türaussengriff.....   | 25 |
| 8.5 Sicherheits-Kontakteiste an Türkante.....   | 26 |
| 9 Hinweise.....   | 28 |
| 9.1 Not-Türöffnung von aussen.....  | 28 |
| 9.2 Not-Türöffnung von innen.....   | 28 |
| 10 Demontage.....   | 29 |
| 10.1 Antrieb.....   | 29 |
| 11 Erweiterungen (abhängig vom Fahrzeug).....   | 30 |
| 11.1 Aus-/Einschalten des Empfängers Fernbedienung mit der Fahrzeugzentralverriegelung..... | 30 |
| 11.2 Koppelung der elektrischen Trittstufe mit dem Ador Antrieb.....                        | 31 |
| 11.3 Anschlussplan der Erweiterungen.....   | 31 |
| 12 Informationen .....  | 32 |

## 1.1 Bestimmungsgemäße Verwendung

Der Türantrieb Croco 102 / 107 ist zum automatischen Öffnen und Schließen von Schiebetüren bestimmt. Der Türantrieb ist ausschließlich geeignet für den Einsatz in Kastenwagen. Dieser Türantrieb erfüllt die Anforderungen nach UN/ECE R107, 7.6.5..

Anderer Einsatz als der bestimmungsgemäße Gebrauch, wie z. B. dauerhafter manueller Betrieb, sowie alle Veränderungen am Produkt sind unzulässig.

Beachten Sie die „ADOR Produktinformationen für Antriebe“.

## 1.2 Sicherheitshinweise

- > Vorgeschrifte Montage- und Wartungsarbeiten müssen von Sachkundigen durchgeführt werden.
- > Die Montage erfordert Bohrlöcher an Karosserieteilen, Die exakte Position dieser Bohrlöcher ist erforderlich, um die Positionsgenauigkeit der zusammengefügten Bauteile einzuhalten.
- > Für sicherheitstechnische Prüfungen sind die länderspezifischen Gesetze und Vorschriften zu beachten.
- > Eigenmächtige Änderungen an dem Antrieb schließen jede Haftung von ADOR für resultierende Schäden aus
- > Bei Kombination mit Fremdfabrikaten übernimmt ADOR keine Gewährleistung.
- > Auch für Reparatur- und Wartungsarbeiten dürfen nur ADOR-Originaleile verwendet werden.
- > Gemäß der Maschinenrichtlinie 2006/42/EG ist vor Inbetriebnahme der Türanlage eine Gefahrenanalyse durchzuführen und die Türanlage gemäß der CE-Kennzeichnungsrichtlinie 93/68/EWG zu kennzeichnen.
- > Den neuesten Stand von Richtlinien, Normen und länderspezifischen Vorschriften beachten, insbesondere:
  - > DIN VDE 0100-600: „Errichten von Niederspannungsanlagen; Teil 6: Prüfungen“
  - > DIN EN 60335-2-103, DIN 18263-4
  - > Unfallverhütungsvorschriften, insbesondere BGV A1 „Grundsätze und Prävention“ und BGV A3 DA „Durchführungsanweisungen zur Unfallverhütungsvorschrift „Elektrische Anlagen und Betriebsmittel“



Das Produkt sollte so eingebaut werden, dass ein müheloser Zugriff auf das Produkt bei etwaigen Reparaturen und/oder Wartungen mit verhältnismäßig geringem Aufwand gewährleistet ist und etwaige Ausbaukosten nicht in einem wirtschaftlichen Missverhältnis zu dem Wert des Produkts stehen.

## 1.3 Sicherheitsbewusstes Arbeiten

- > Arbeitsplatz gegen unbefugtes Betreten sichern.
- > Nur die im Kabelplan angegebenen Kabel verwenden.
- > Lose, antriebsinterne Kabel mit Kabelbindern sichern.
- > Vor Arbeiten an der Elektrik: Die Stromversorgung zu Starterbatterie trennen
- > Für Litzen grundsätzlich isolierte Aderendhülsen verwenden.
- > Für ausreichend Beleuchtung sorgen.
- > Verletzungsgefahr bei geöffneter Schiebetür. Durch sich bewegende Teile können Haare, Kleidungsstücke, Kabel usw. eingezogen werden!
- > Verletzungsgefahr durch nicht gesicherte Quetsch-, Stoß-, Scher- und Einzugstellen!
- > Verletzungsgefahr durch scharfe Kanten an der Karosserie!
- > Verletzungsgefahr durch frei bewegliche Teile während der Montage!

## 1.4 Prüfung des montierten Antriebs

Maßnahmen zur Absicherung und Vermeidung von Quetsch-, Stoß-, Scher- und Einzugstellen:

- > Funktion des automatischen Umkehrens bei Kontakt mit einem Hinderniss prüfen.
- > Sicherheitsanalyse (Gefahrenanalyse) durchführen.

## 1.5 Umweltbewusstes Arbeiten

- > Bei der Entsorgung der Türanlage die verschiedenen Materialien trennen und der Wiederverwertung zuführen.
- > Batterien und Akkus nicht mit dem Hausmüll entsorgen.
- > Bei der Entsorgung des Antriebs und Batterien/Akkus die gesetzlichen Bestimmungen einhalten.

## 2 Werkzeuge und Hilfsmittel

|  |            |
|--|------------|
| Blindnietmutter                              | 15 Stück   |
| Bohrer 2,5; 3,2; 5; 6,5                      | je 1 Stück |
| Bohrmaschine                                 | 1 Stück    |
| Cutter                                       | 1 Stück    |
| Draht zum Durchziehen                        | 3 Meter    |
| Eisensäge                                    | 1 Stück    |
| Flachschraubendreher                         | 1 Stück    |
| Hammer                                       | 1 Stück    |
| Klammerabzieher                              | 1 Stück    |
| Körner                                       | 1 Stück    |
| Kombizange                                   | 1 Stück    |
| Kreuzschlitzschraubendreher                  | 1 Stück    |
| Lampe  | 1 Stück    |
| Maulschlüssel/Gabelschlüssel                 | 1 Satz     |
| Messer                                       | 1 Stück    |
| Messschieber/Schieblehre                     | 1 Stück    |
| Nietwerkzeug für Einrietmuttern Gesipa GBM10 | 1 Stück    |
| Nusssatz 1/4" - SW 10 bis 17 mm              | 1 Stück    |
| Ratsche/Knarre                               | 1 Stück    |
| Reinigungsbenzin                             | 1 Flasche  |
| Satz von Inbusschlüsseln                     | 1 Satz     |
| Satz von Tork-Bits                           | 1 Satz     |
| Seitenschneider                              | 1 Stück    |
| Stahllineal                                  | 1 Stück    |
| Stufenbohrer 4 bis 24 mm oder Schälbohrer    | je 1 Stück |
| Verlängerungskabel                           | 1 Stück    |

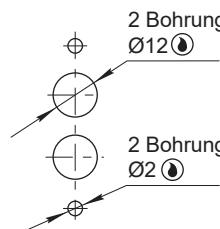
Nach dem Bohren bleibt ein Grat am Bohrloch,  
der Karosserielack wird beschädigt.

Die Stellen, die zusätzliche Nacharbeit  
benötigen, werden mit folgenden Symbolen  
gekennzeichnet:

--- Kanten entgraten

--- Kanten anfasen

--- Kanten mit Korrosionsschutz versehen



## 3 Lieferumfang und Vollständigkeit

► Verpackungseinheiten öffnen und auf Vollständigkeit prüfen.

### Schiebetürantrieb Croco 102 / 107

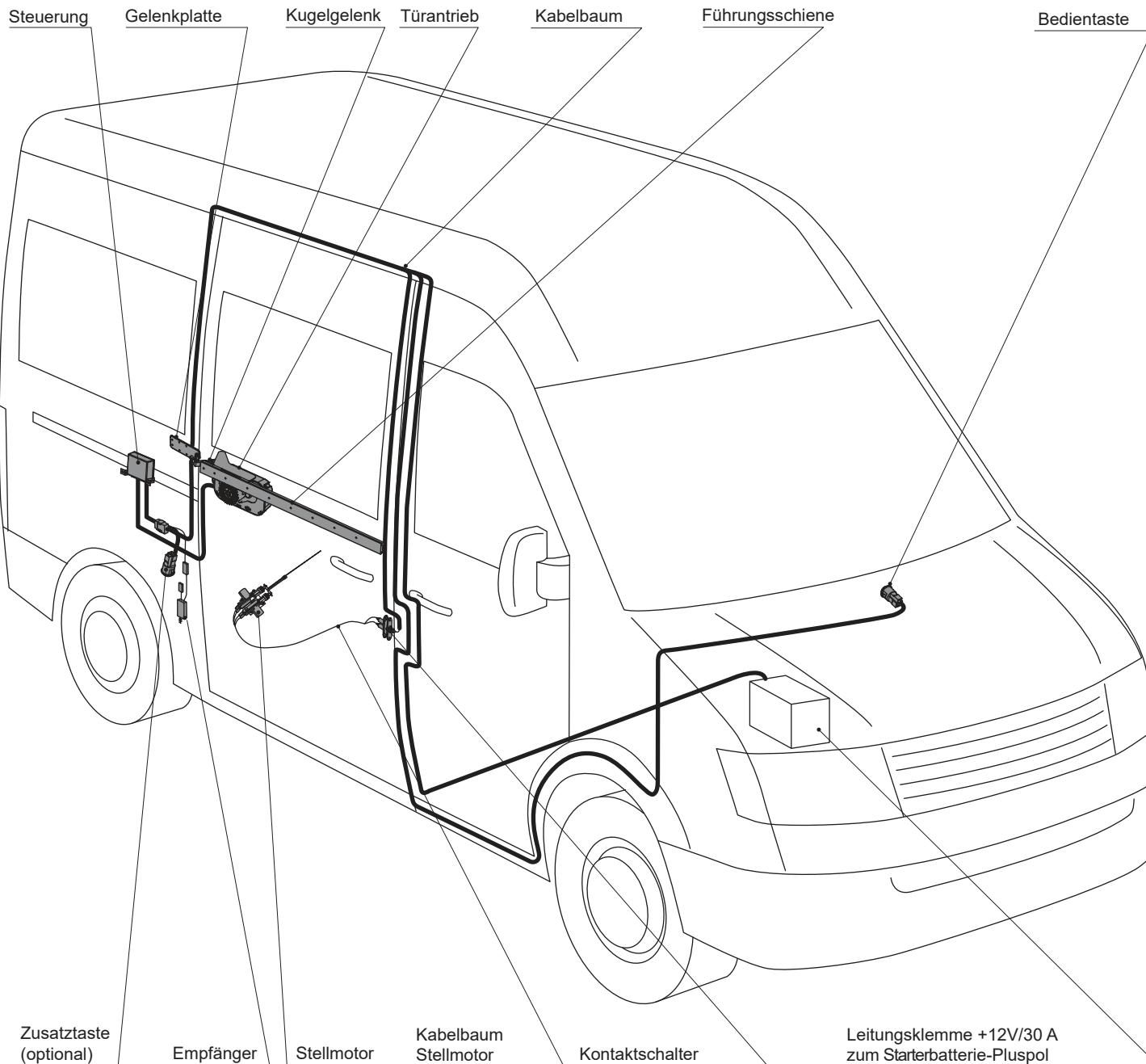
- > Antrieb
- > Steuerung
- > Kabelbaum, komplett
- > Führungsschiene mit
  - > Ausgleich (3x)
  - > Montageplatte
  - > Befestigungsgarnitur
- > Gelenkplatte
- > Stellmotor
- > Kontaktschalter

### Zubehör (Option)

- > Fernbedienung (1 oder 2 Schlüssel)
- > Touch Taster
- > Unterbrechungsfreie Stromversorgung (USV)
- > Abdeckung äusserer Türgriff
- > Sicherheits-Schaltleiste an Türkante
- > Bedienung Schiebetürantrieb über Griff innen und aussen (nur Croco 107)

## 4 Transport und Lagerung

- > Der Schiebetürantrieb ist nicht für harte Schläge oder für den Sturz aus der Höhe gebaut.  
Nicht werfen, nicht fallenlassen.
- > Lagertemperaturen unter -30 °C und über +60 °C können zu Schäden am Gerät führen.
- > Vor Nässe schützen.



## 5.1 Produktbeschreibung

Dieser Antrieb ist zum Öffnen / Schliessen von Schiebetüren in Kastenwagen des Typen Iveco Daily ab 2015 ausgelegt.

Die Anordnung von Baugruppen und -teilen des Antriebs ist beispielhaft an einem Modell eines Kastenwagens dargestellt.

**i** In dieser Montageanleitung wird der Antrieb mit Sonderzubehör beschrieben.  
Falls der Standard-Antrieb montiert wird, entfallen entsprechende Abschnitte in dieser Montageanleitung.

## 5.2 Technische Daten

Der Schiebetürantrieb "CROCO" ist zum Öffnen/ Schliessen von Schiebetüren in Kastenwagen, z.B. Kleinbusse und Wohnmobile, bestimmt. Eine Auf- listung der Modelle finden Sie auf dem Deckblatt. Sollte Ihr Modell nicht gelistet sein, fragen Sie uns bitte.

|  |                           |
|--|---------------------------|
| Nennleistungsaufnahme                            | 70 W                      |
| Maximale Aufnahmleistung                         | 250 W                     |
| Türöffnungszeit (von der Öffnungsweite abhängig) | 2 - 3 Sek.                |
| Türschließzeit (von der Öffnungsweite abhängig)  | 2 - 3 Sek.                |
| Umgebungstemperatur                              | -40°C bis +55°C           |
| Max. zulässiger Neigungswinkel des Kastenwagen   | 10%                       |
| Lebensdauer des Antriebs                         | Mindestens 800.000 Zyklen |



Die Funktionssicherheit und Haltbarkeit der Antriebs der Fa. Ador sind grundsätzlich von der fachgerechten Montage abhängig. Es wird eine Montage in Fachwerkstätten empfohlen. Versierte Laien sollten sich gut vorbereiten und ggf. fachkundige Unterstützung hinzuziehen.

### 5.3 Bedienelemente

Der ADOR-Antrieb ist ein elektromechanisches Gerät, das an das Fahrzeugnetzwerk angeschlossen ist. Der Antrieb besteht aus den zwei Baugruppen:

Türantrieb und Stellmotor

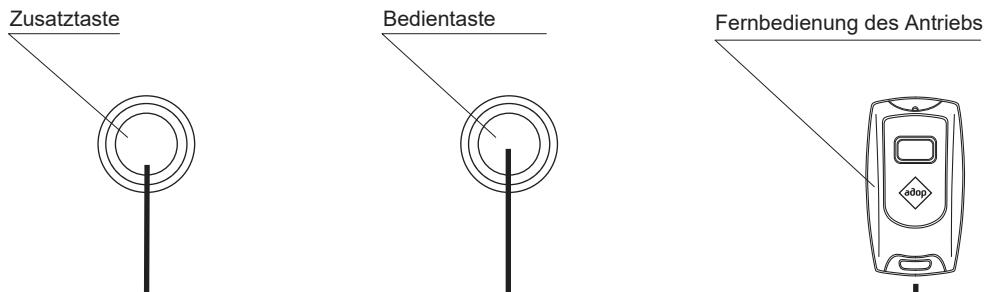
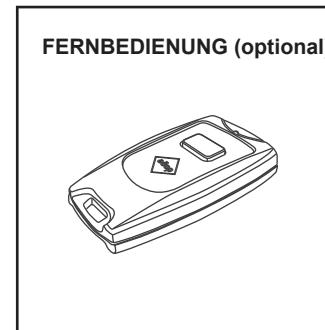
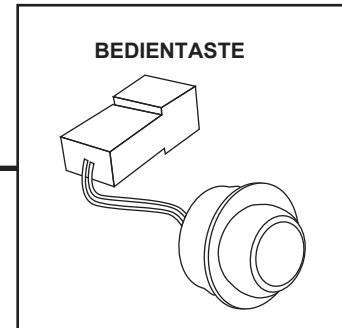
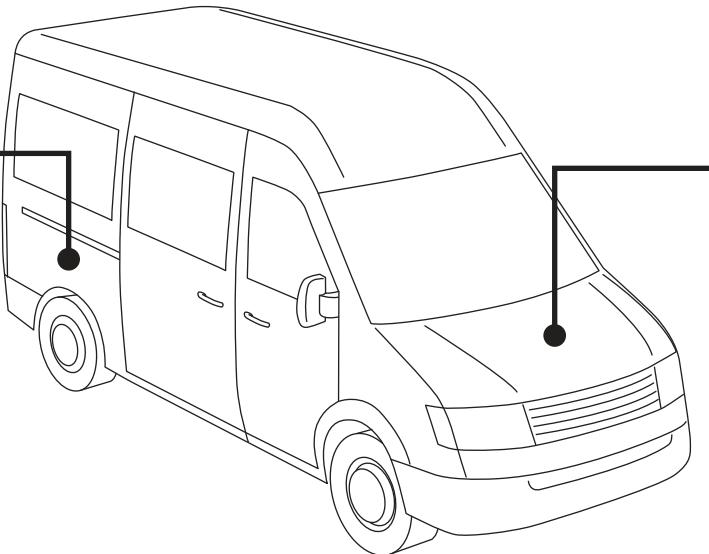
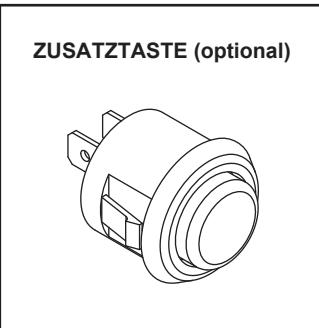
Mit dem Stellmotor wird das Schloss geöffnet und mit dem Schiebetürantrieb wird die Schiebetür geöffnet und geschlossen.

Folgendermaßen wird der Antrieb gesteuert:

- **Bedientaste**  
Diese ist für die Türbedienung und die Antriebeinstellung
- **Fernbedienung**  
Die Fernbedienung dient zur Türbedienung

### 5.4 Funktionen des Antriebs

- Tür öffnen / schliessen
- Tür anhalten
- Automatischer Rücklauf
- Tonsignal beim Öffnen/Schliessen
- Einstellung der Türöffnungsweite



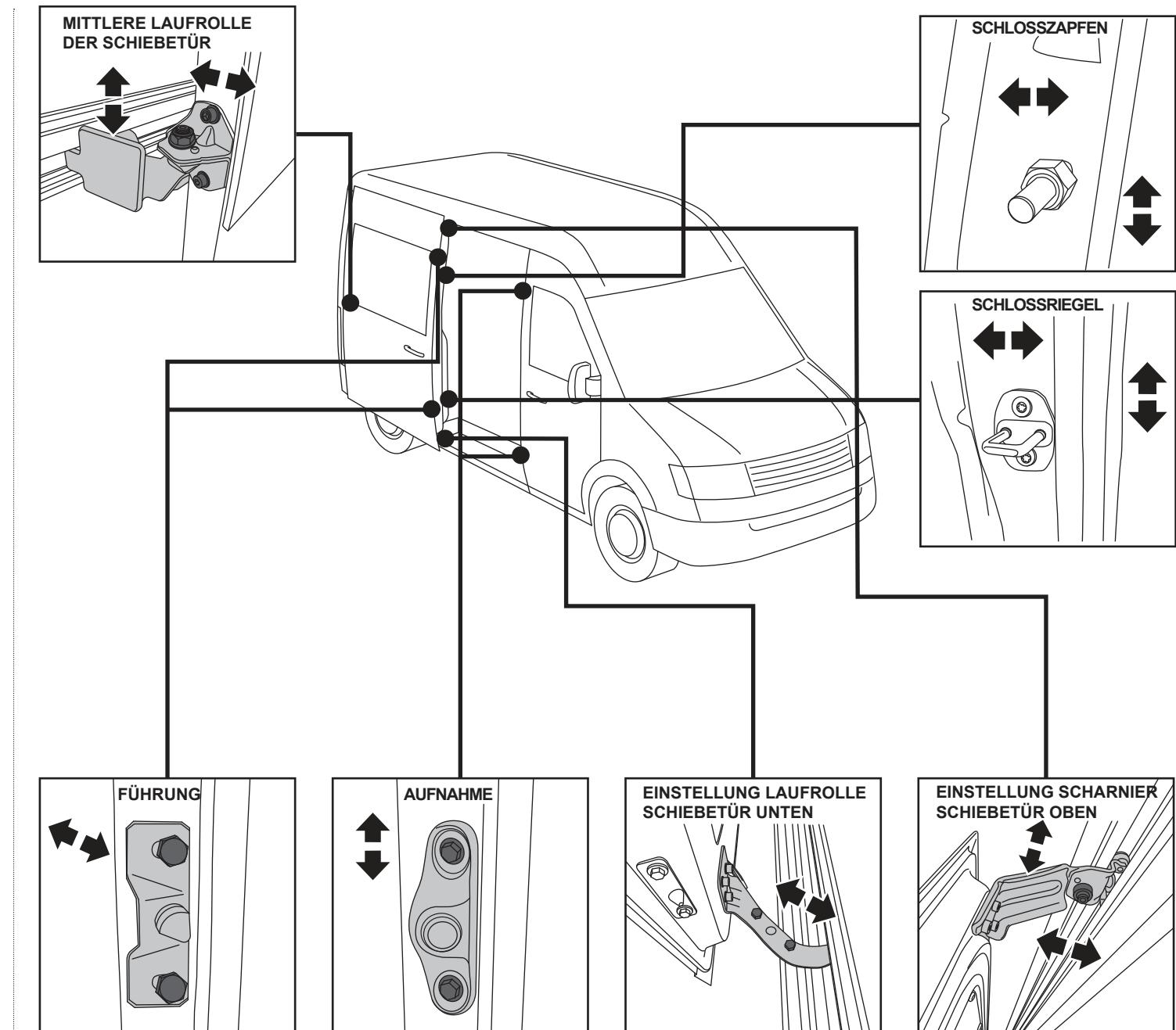
## 6 Montage vorbereiten

### 6.1 Hinweise vor Montagebeginn

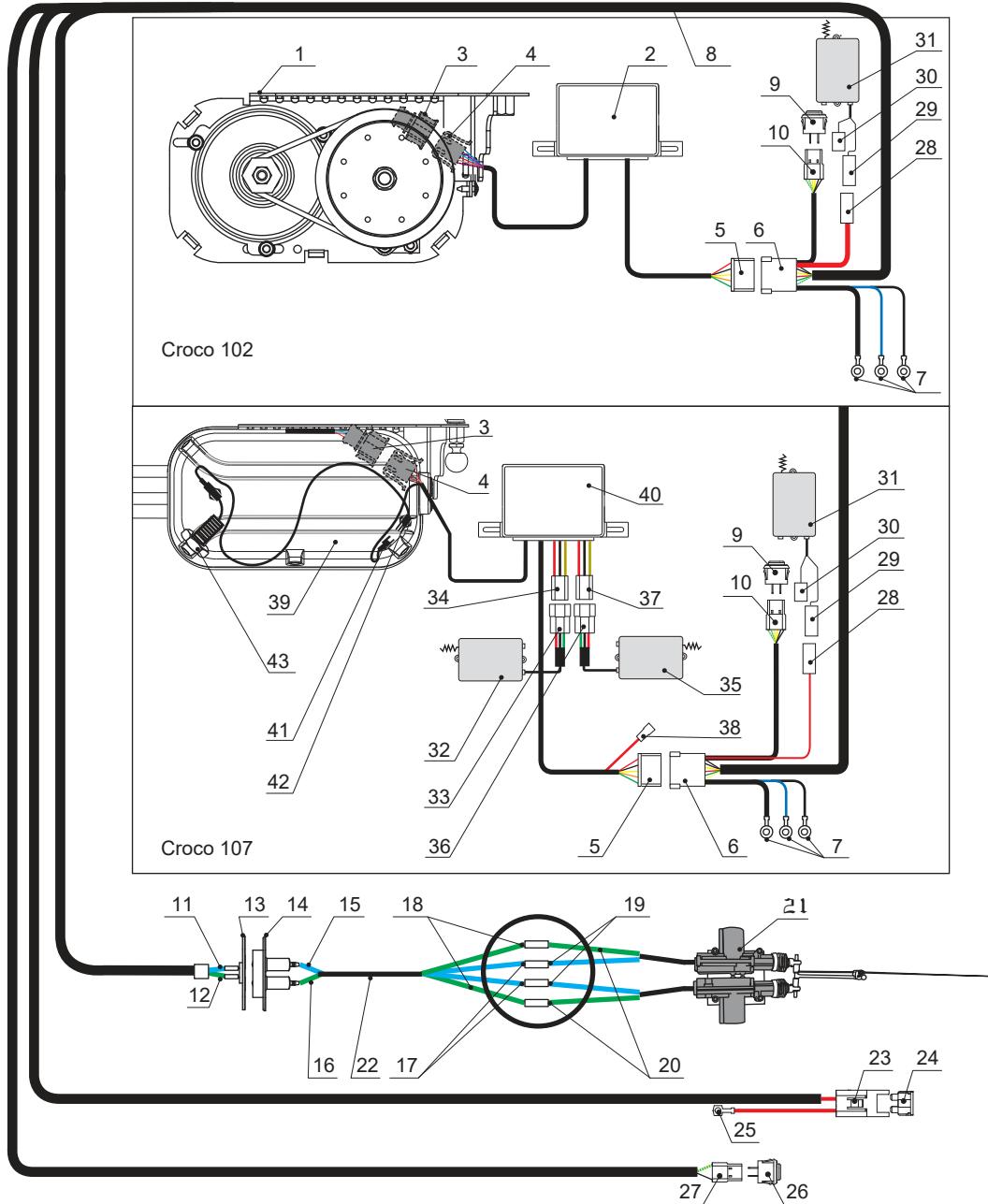


Vor dem Einbau des Antriebs muss die Einstellung der Position der Schiebetür im Kastenwagen kontrolliert werden:  
Überprüfung des Spaltes zwischen Schiebetür und Karosserie links und rechts sowie oben und unten auf Gleichmäßigkeit.  
Die Schiebetür ist ggf. nachzusteuern.

Diese Einstellung beeinflusst die Funktion des Antriebs.

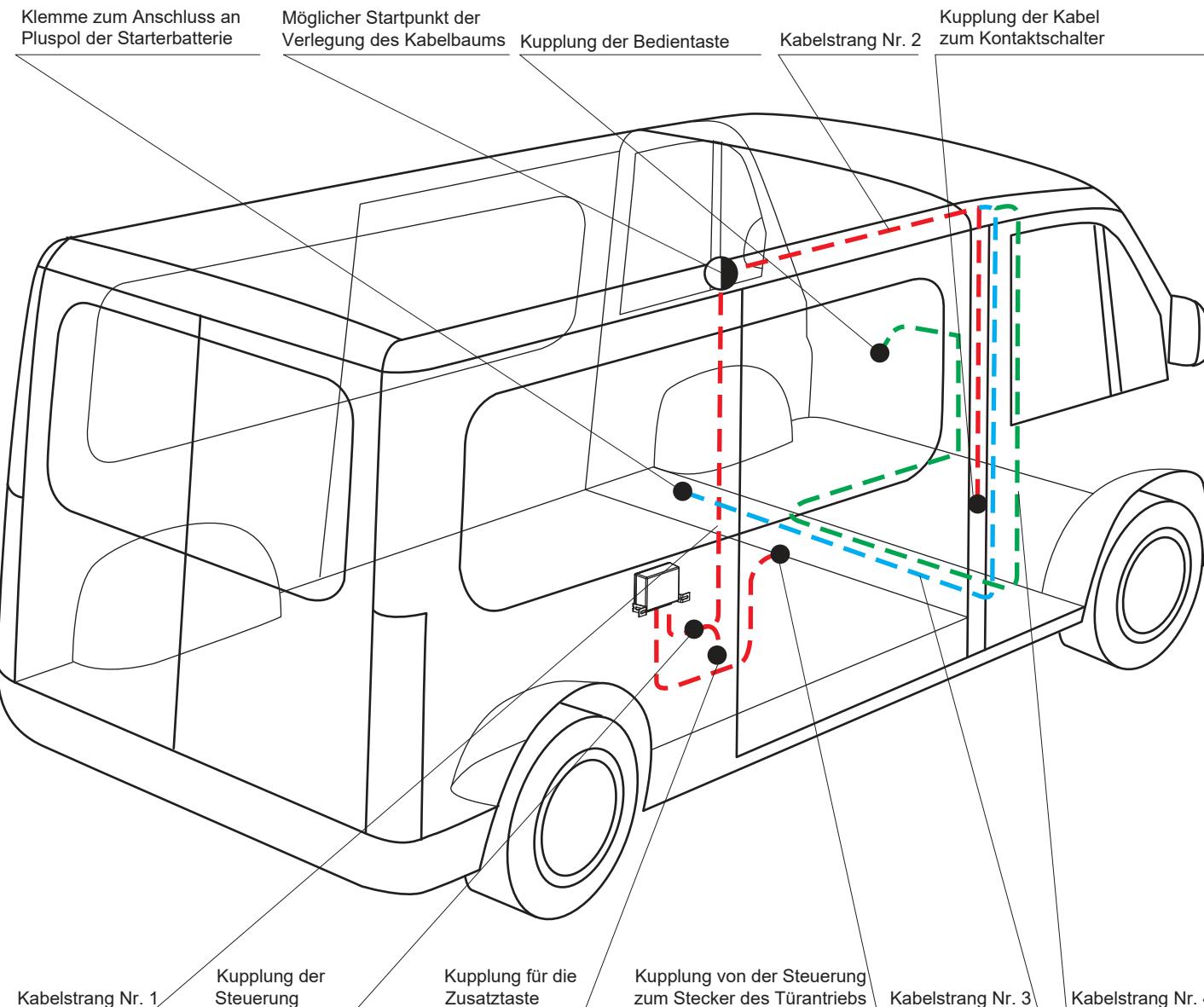


## 6.2 Kabelbaum und Anschlussplan



1. Türantrieb Croco 102
2. Steuerung Croco 102
3. Stecker Türantrieb - Steuerung
4. Kupplung Steuerung - Türantrieb
5. Kupplung Steuerung - Kabelbaum
6. Stecker Kabelbaum - Steuerung
7. Klemmen zur Fahrzeug-Masse "-"
8. Kabelbaum
9. Zusatztaste / Empfänger Fernbedienung
10. Kupplung zum Anschluss der Zusatztaste
11. Kupplung Kabel blau zum Kontaktschalter
12. Kupplung Kabel grün zum Kontaktschalter
13. Kontaktschalter Fahrzeug
14. Kontaktschalter Schiebetür
15. Kupplung Kabel blau zum Kontaktschalter
16. Kupplung Kabel grün zum Kontaktschalter
17. Kupplung Kabel blau zum Stellmotor
18. Kupplung Kabel grün zum Stellmotor
19. Stecker Kabel blau vom Stellmotor
20. Stecker Kabel grün vom Stellmotor
21. Stellmotor
22. Kabelbaum Stellmotor
23. Sicherungshalter
24. Sicherung 30 A
25. Klemme Anschluss an Pluspol Starterbatterie
26. Bedientaste
27. Kupplung zum Anschluss der Bedientaste
28. Kupplung +12V
29. Stecker +12V
30. Stecker Empfänger Fernbedienung und/oder Türgriffmodul an 10.
31. Empfänger Fernbedienung und/oder Türgriffmodul (optional)
32. Empfänger Türgriffmodul - nur Öffnungsfunktion (optional)
33. Kupplung Empfänger Türgriffmodul - nur Öffnungsfunktion (optional)
34. Stecker Steuerung für 33.
35. Empfänger Sicherheits-Kontakteiste (optional)
36. Kupplung Empfänger Sicherheits-Kontakteiste (optional)
37. Stecker Steuerung für 36.
38. Anschluss für geschwindigkeitsabhängiges Signal des Fahrzeug
39. Türantrieb Croco 107
40. Steuerung Croco 107
41. Kupplung LED Licht
42. Stecker LED Licht
43. LED Licht

### 6.3 Verlegeplan für Kabelbaum 030.00.007.0005



Alle Kabel müssen geschützt fest angebracht werden, damit Kabelbruch und Abrieb nicht zum Kurzschluss führen.

Um den Kabelbaum in Hohlräumen zu verlegen, ist ein Stahldraht zum Durchziehen hilfreich. Die mögliche Verlegung ist auf der Abbildung dargestellt. Um die Kabelisolation nicht zu beschädigen, sollte die Verlegung vorsichtig ausgeführt werden.

Ein möglicher Anfangspunkt zur Kabelverlegung ist auf der Abbildung angegeben. Hierbei sollte folgende Reihenfolge beachtet werden:

1. den Kabelstrang Nr. 1
2. den Kabelstrang Nr. 2
3. den Kabelstrang Nr. 3
4. den Kabelstrang Nr. 4

verlegen.

Da der Kabelbaum aus diesen 4 Kabelsträngen besteht, sollte dieser bei Verlegung von Kabelstrang Nr. 1 entsprechend der anderen Kabelstränge sortiert werden.

#### 6.4 Einbau der Steuerung und anklemmen an die Fahrzeug-Masse

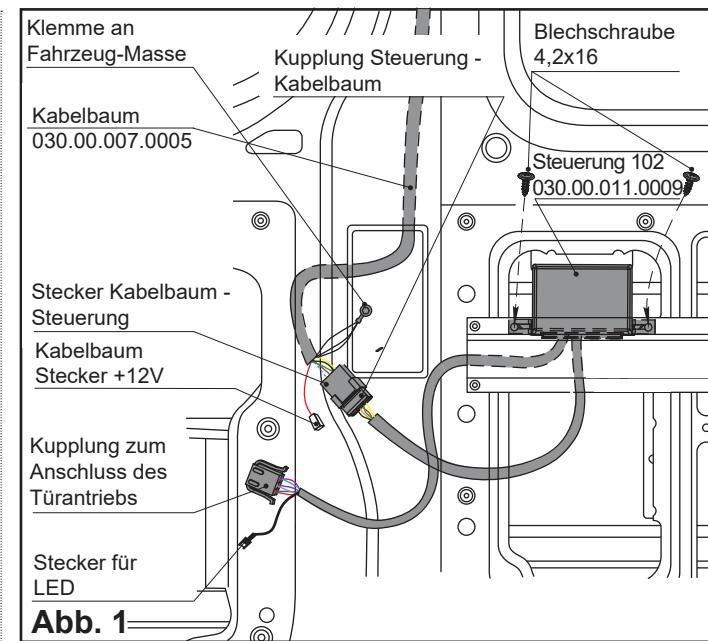
Die Steuerung z. B. auf der C-Säule oder in einem Hohlraum der Karosserie-Säule unterbringen und mit 2 Blechschrauben 4,2x16 (Lieferumfang) befestigen, siehe **Abb. 1** Croco 102 und **Abb. 2** Croco 107.

Zur Befestigung der Klemmen an die Fahrzeug-Masse ein Loch mit Ø6,5 mm an einer beliebigen Stelle bohren und den Lack abkratzen (**Abb. 3**), um ausreichenden Kontakt zu haben.

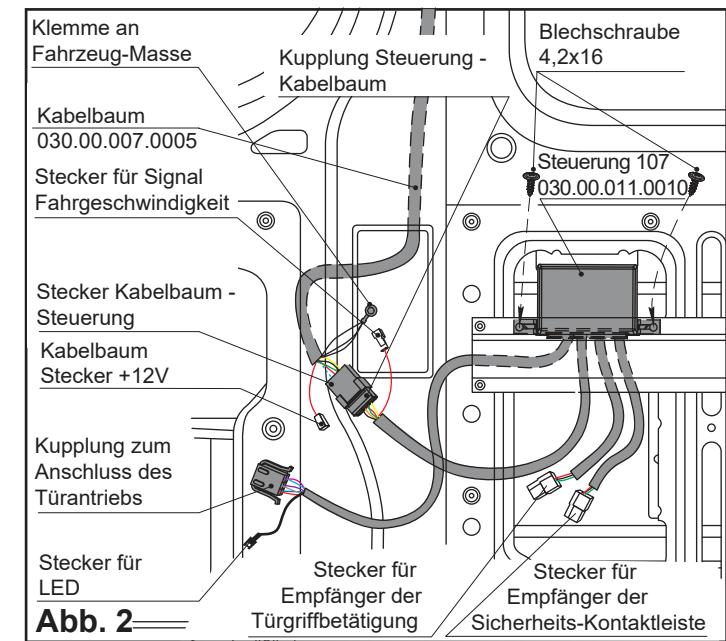
Die Klemmen auf die Schraube M6x14 stecken, die Schnorr-Scheibe aufstecken und die Schraube durch das Bohrloch stecken und mit der Mutter M6 verschrauben, siehe **Abb. 4**.



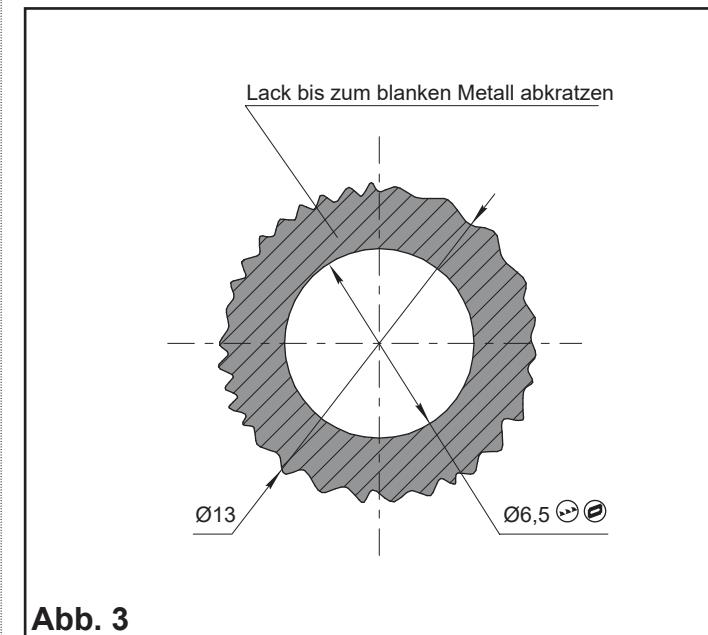
Die Steuerung mit den Kabeln nach unten zeigend montieren (Abb. 1), um das Eindringen von Kondenswasser zu verhindern



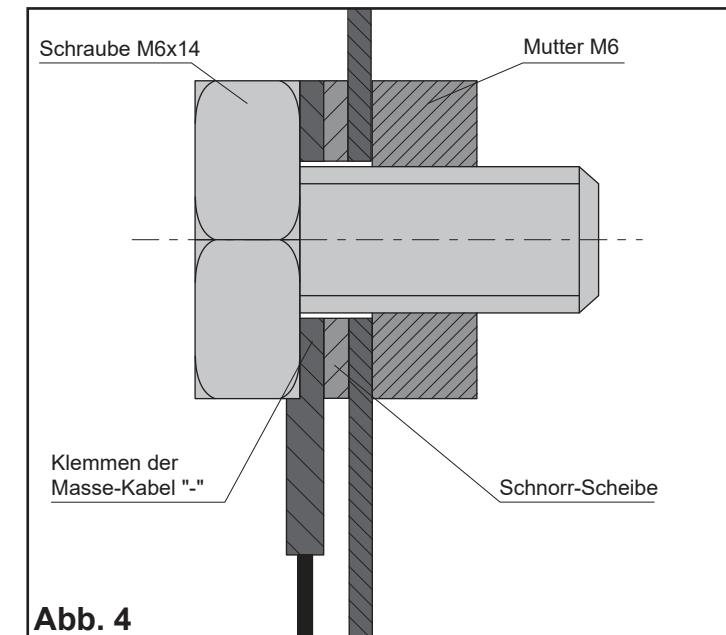
**Abb. 1**



**Abb. 2**

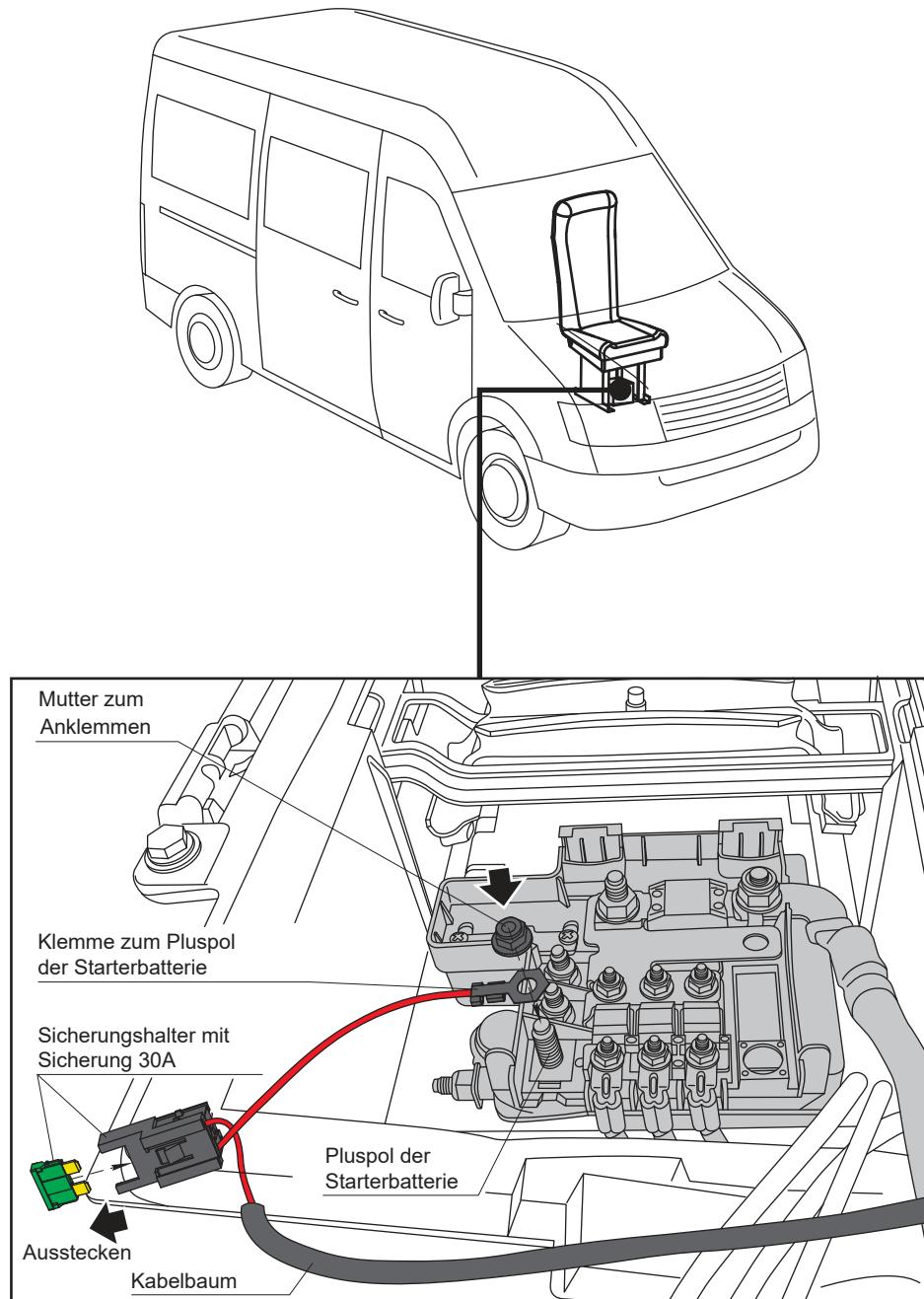


**Abb. 3**



**Abb. 4**

## 6.5 Anschluss der Klemme an den Pluspol der Starterbatterie



Die Klemme des roten Kabels (+12V) des Kabelbaums an eine nicht belegte Schraube des Pluspols der Starterbatterie, die sich im Fusorraum des Fahrersitzes befindet, anschliessen und mit der Mutter befestigen.



Vor diesem Anschluss die Sicherung 30A aus dem Sicherungshalter ausstecken!  
Die Sicherung erst nach vollständiger Installation der elektrischen Verbindungen einstecken.

## 6.6 Einbau des Stellmotors mit Kabelbaum

Setzen sie den Stellmotor mit der Halterung an dem Innentürblech an und zeichnen sie die Bohrlöcher an. Bohren Sie 2 Löcher Ø 6,5 mm. Setzen sie den Antrieb in die Türinnenseite und befestigen sie ihn mit 2 Schrauben M6x10.

Schließen sie die Tür von Hand.

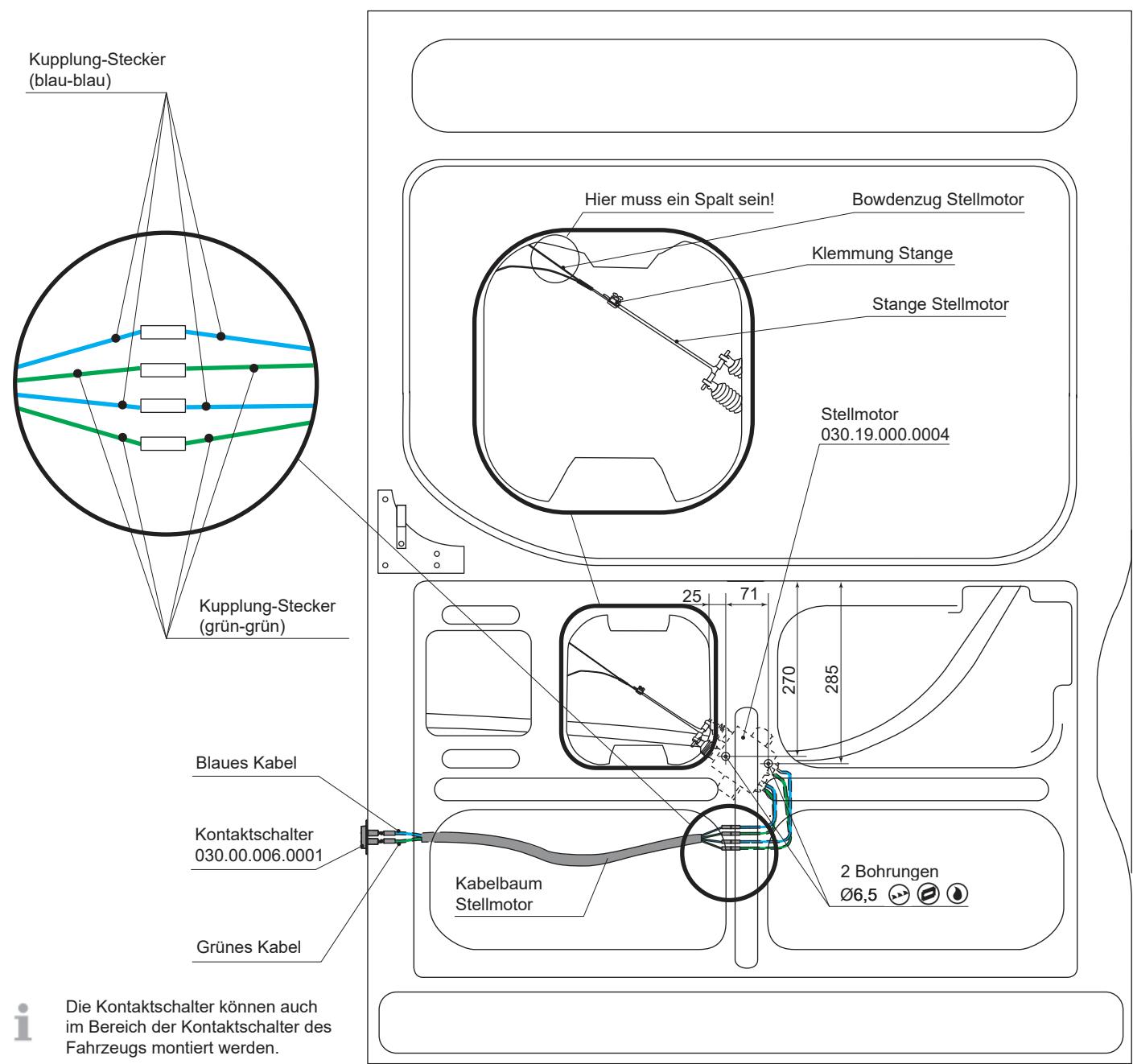
Mit Hilfe der Klemmung die Länge der Stange so einstellen, dass der Bowdenzug Stellmotor bis zum Äußersten gespannt ist, aber das Türschloss sicher eingerastet bleibt. Den Bowdenzug ggf. kürzen.

Die Kabel mit Kupplung und Stecker, wie rechts dargestellt, verbinden.

Zwischen dem Kabel des Schlossantriebs und der Kante der Türverstärkung muss ein Spalt sein.



Zwischen dem Bowdenzug Stellmotor und dem Türblech muss ein Spalt sein, der Bowdenzug darf nicht scheuern.



## Einbau des Stellmotors

Schrauben sie den Türgriff innen ab (**Abb. 5**).

Trennen sie die beiden Bowdenzüge vom Türgriff innen (**Abb. 6**).

Lösen sie die Aufnahme Bowdenzug vom Türgriff innen (**Abb. 7**) und bohren Sie ein Loch mit Ø 1,5 mm, wie in **Abb. 8** dargestellt.

Ziehen sie den Bowdenzug Stellmotor durch die Bohrung der Aufnahme Bowdenzug (**Abb. 9**).

Montieren sie die Aufnahme Bowdenzug mit dem Bowdenzug am Türgriff innen (**Abb. 10**).

Ziehen sie den Bowdenzug Stellmotor in das Innere der Tür und klemmen sie beide Bowdenzüge Schloß in umgekehrter Reihenfolge an den Türgriff innen an (**Abb. 6**).

Schrauben sie den Türgriff innen wieder an (**Abb. 5**).

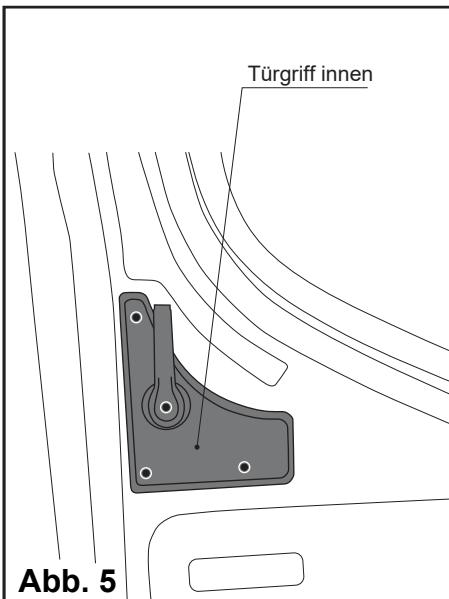


Abb. 5

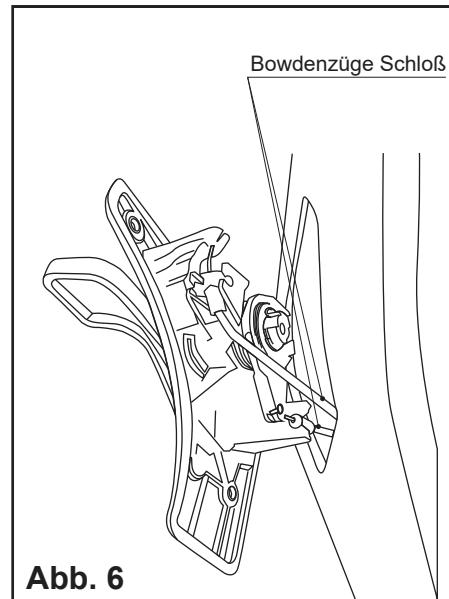


Abb. 6

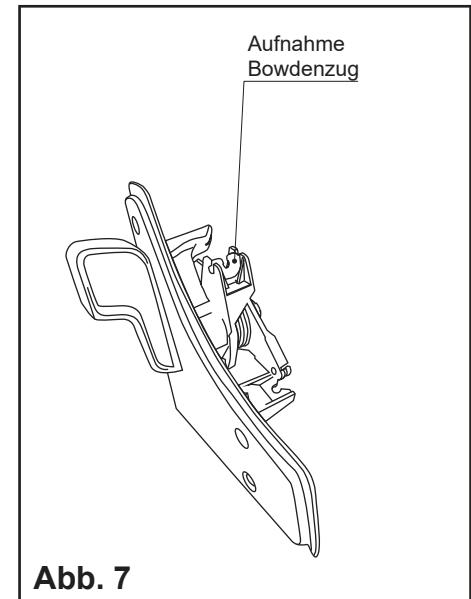


Abb. 7

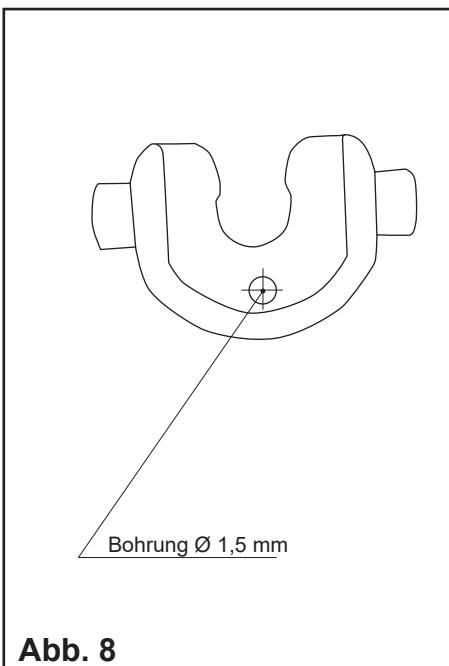


Abb. 8

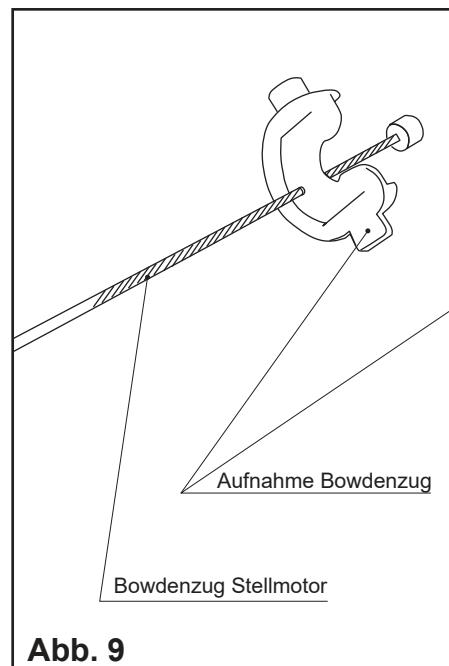


Abb. 9

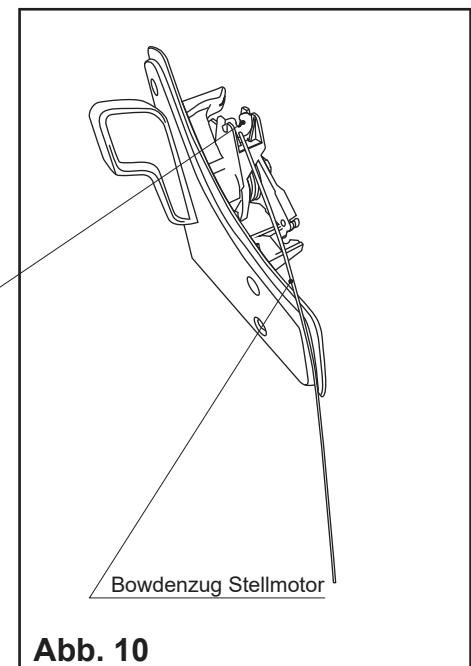


Abb. 10

## 6.7 Montage der Kontaktschalter 030.00.006.0001 und der Bedientaste

### Kontaktschalter Schiebetür

Die Bohrlöcher gem **Abb. 11** markieren.

Zwei Bohrungen mit Ø14 mm und

zwei Bohrungen mit Ø2,5 mm anbringen.

Das blaue Kabel auf die obere Fahne aufstecken und das grüne Kabel auf die untere stecken, siehe Seite 12.

Den Kontaktschalter mit zwei Senkkopfschrauben ST3,5x16 (Lieferumfang) befestigen, **Abb. 12**.

### Kontaktschalter Karosserie

Die Position des Kontaktschalters kann über das Öffnen und Schliessen mit Kontaktspuren auf dem Lack ermittelt werden, **Abb. 12**.

Alternativ kann die Position zwischen Schiebetür und Karosserie ausgemessen werden.

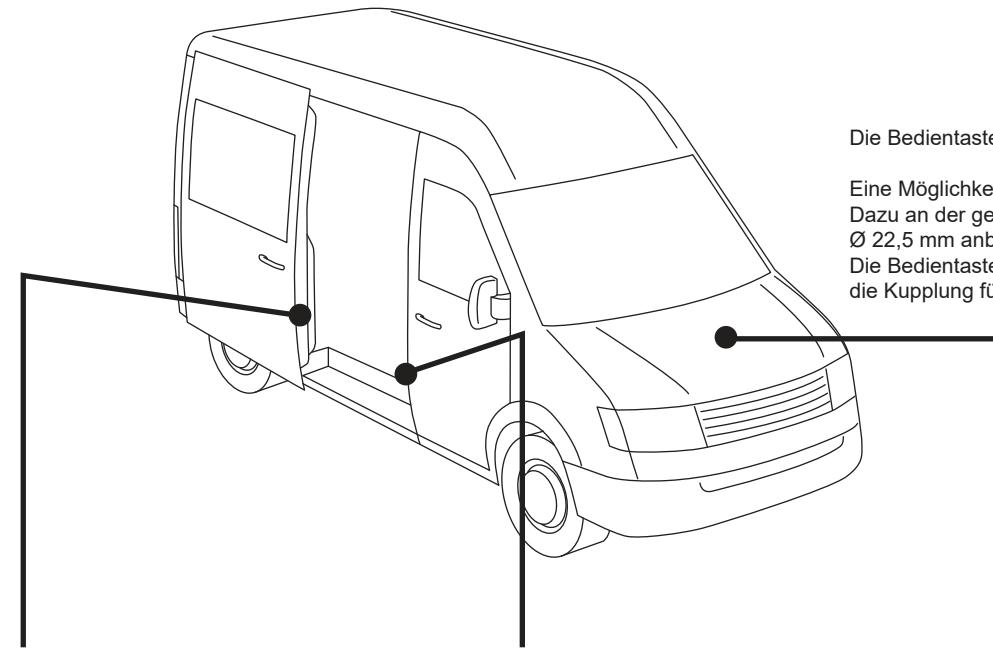
Die Bohrlöcher gem. **Abb. 12** markieren.

Eine Bohrung mit Ø20 mm und

zwei Bohrungen mit Ø2,5 mm anbringen.

Den Kontaktschalter mit zwei Senkkopfschrauben ST3,5x16 (Lieferumfang) befestigen, **Abb. 12**.

Das blaue Kabel auf die obere Fahne aufstecken und das grüne Kabel auf die untere stecken.



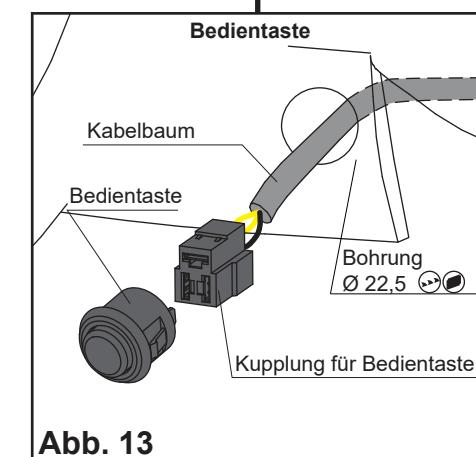
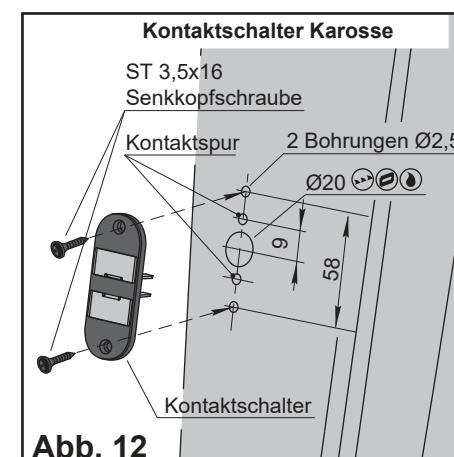
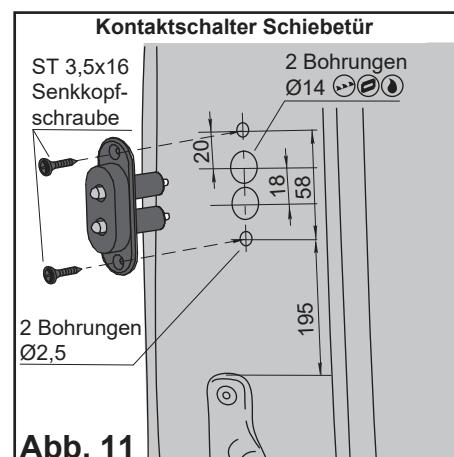
Die Bedientaste kann beliebig positioniert werden.

Eine Möglichkeit ist im Amaturenbrett des Fahrzeugs. Dazu an der gewünschten Stelle eine Bohrung von Ø 22,5 mm anbringen.

Die Bedientaste in die Bohrung eindrücken, vorher wird die Kupplung für Bedientaste aufgesteckt (**Abb. 13**).



Die Kontaktschalter können auch im Bereich der Kontaktschalter des Fahrzeugs montiert werden.



## 6.8 Montage der Führungsschiene

Bei der empfohlenen Position der Führungsschiene die Lieferlänge verwenden.

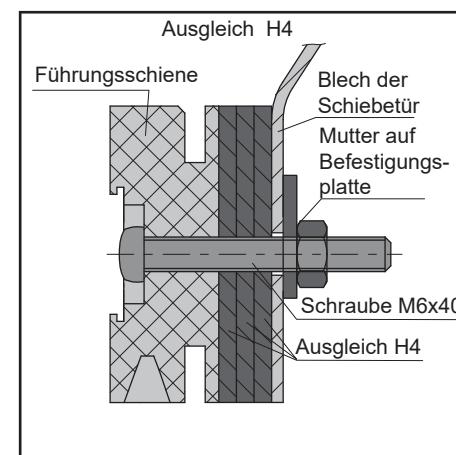
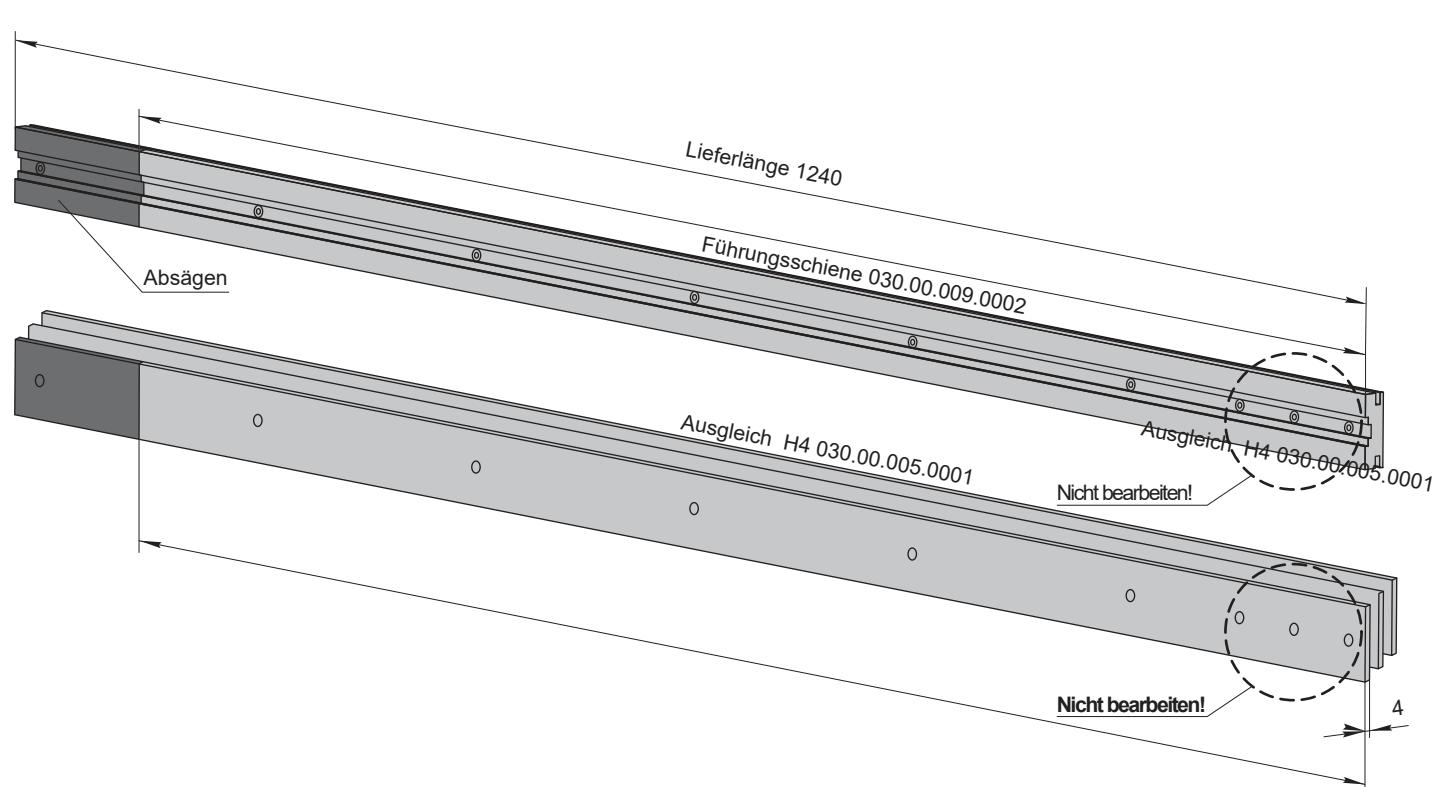
Bei anderen Positionen ggf. die Länge anpassen.

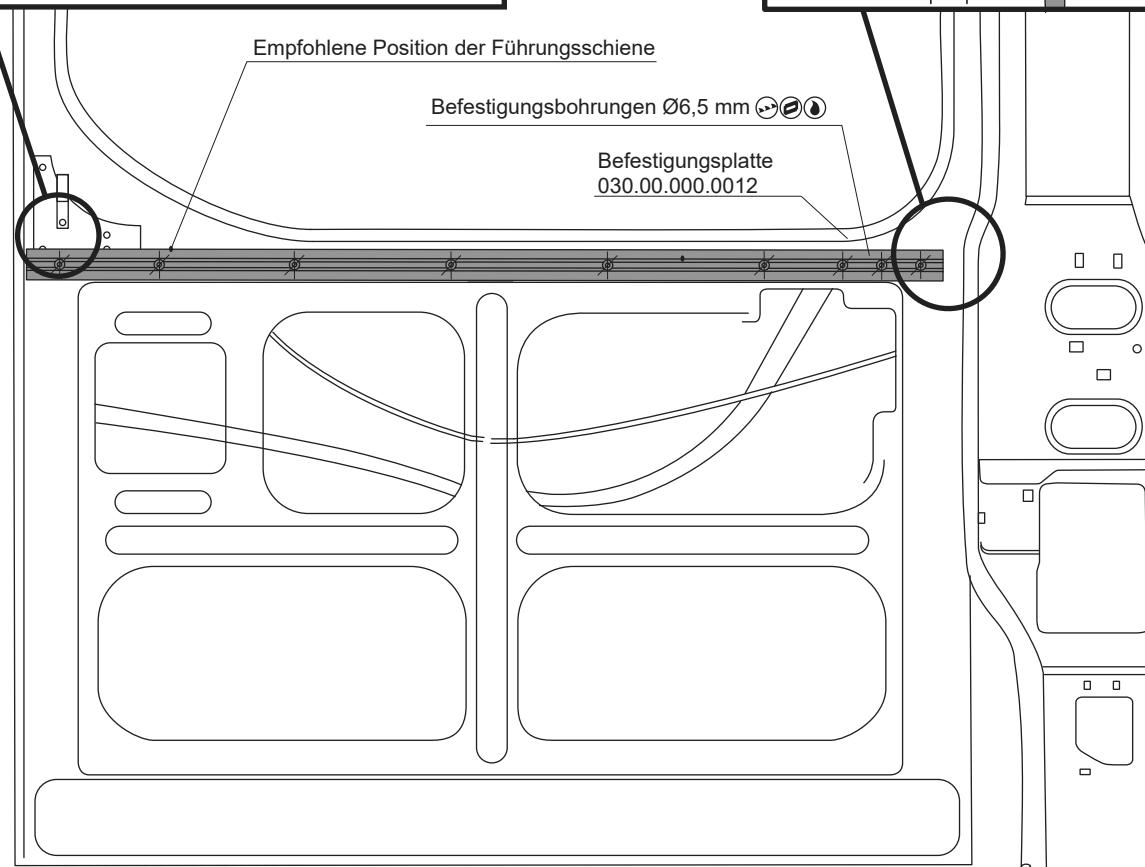
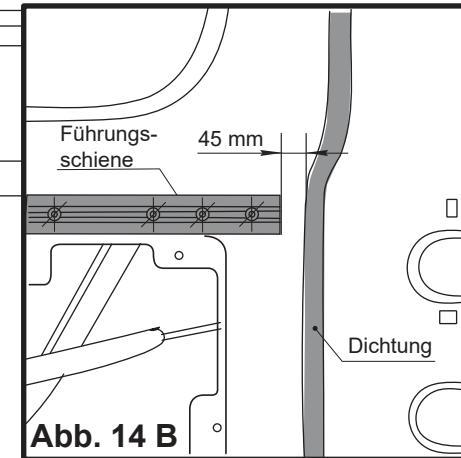
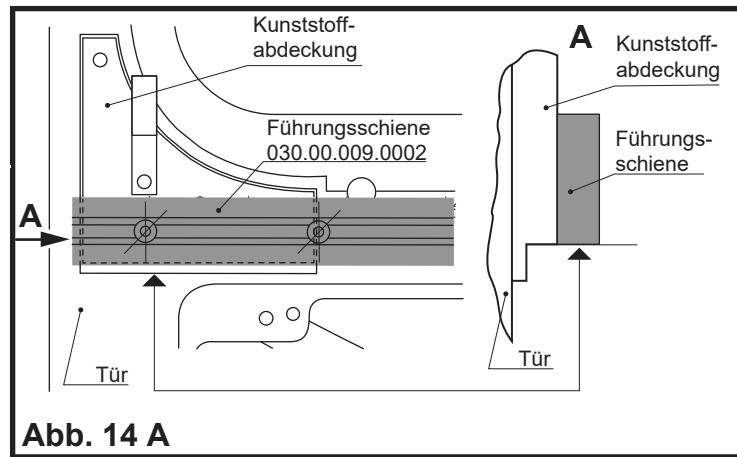
Die Führungsschiene und den Ausgleich H4, wie abgebildet, linksseitig ablängen.



Die Führungsschiene nur links absägen!

Die Führungsschiene mit 1x bis 3x Ausgleich H4 befestigen, abhängig von der Einbausituation.





Die Unterkante der Führungsschiene sollte an der unteren Kante der Kunststoffabdeckung der Tür ausgerichtet sein (**Abb. 14 A**), die rechte Seite der Führungsschiene sollte 45 mm von der Türdichtung entfernt sein (**Abb. 14 B**).

Mit den Bohrungen in der Führungsschiene die Bohrlöcher auf der Schiebetür markieren.



Die vier rechten und eine linke Bohrung sind unbedingt zur Befestigung erforderlich.  
Die Führungsschiene darf in der Mitte durch eine Bohrung befestigt werden.

Gemäss Markierung die Bohrungen mit Ø 6,5 mm anbringen.  
Die Bohrungen müssen auf einer Linie liegen.

Die Führungsschiene mit folgendem Lieferumfang befestigen:

1. Schrauben M6x40
2. 4x M6 Mutter auf der Befestigungsplatte
3. 5x M6 Mutter auf Befestigungsplatte

## 6.9 Montage der Gelenkplatte

Die Türdichtung im Montagebereich der Gelenkplatte abziehen, Abb. 15.

Die Gelenkplatte auf der C-Säule folgendermaßen waagerecht anlegen, so dass

**!** die Ebene A der Führungsschiene **9 mm ± 1 mm** höher ist als die Ebene B der Gelenkplatte und das Maß C zwischen der Führungsschiene und der Gelenkplatte **8 mm ± 2 mm** ist.

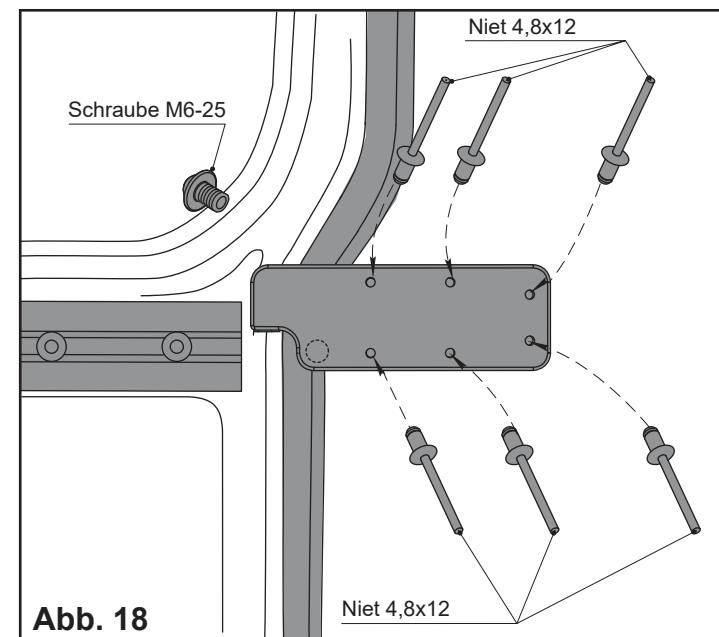
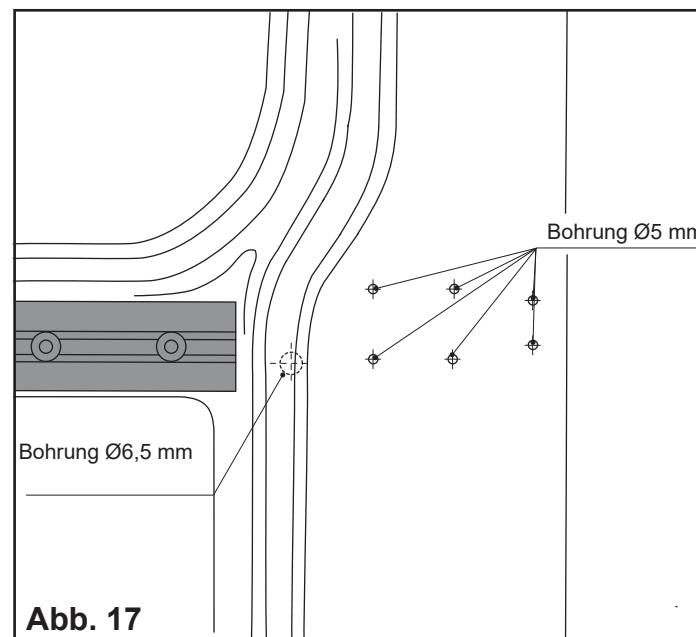
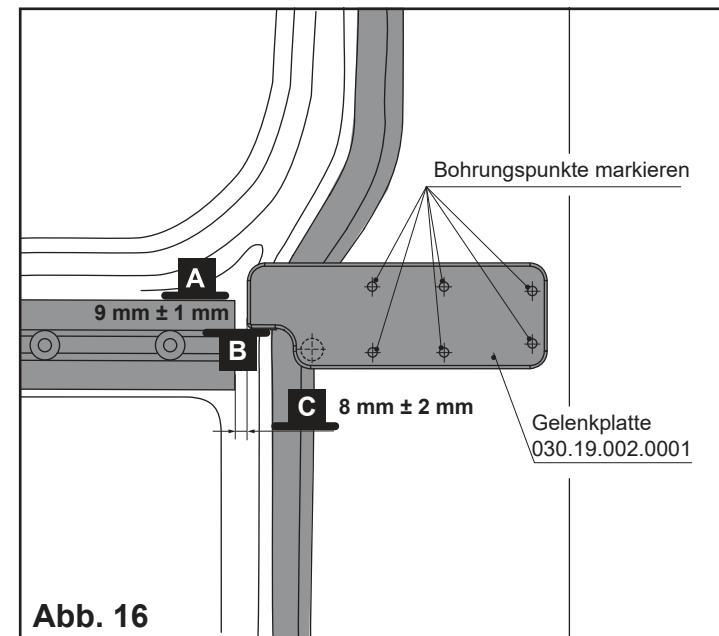
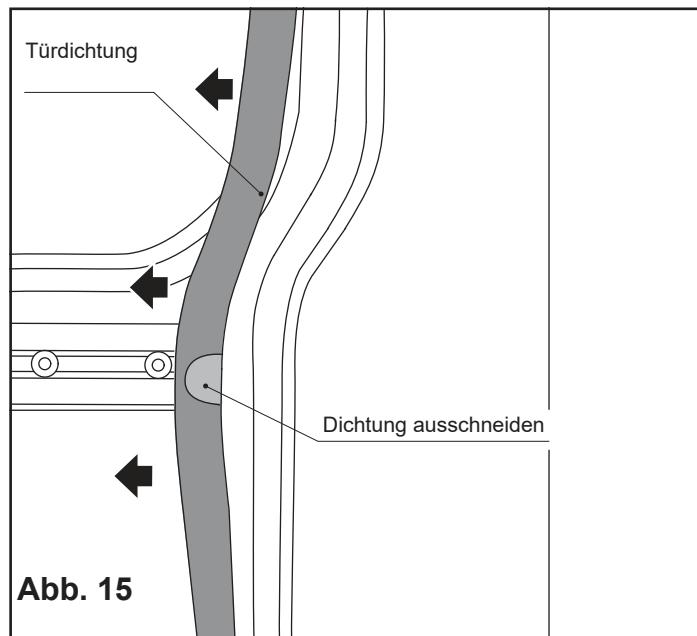
Die Bohrungspunkte über die Bohrlöcher in der Gelenkplatte markieren, Abb. 16.

Die Bohrung mit dem Ø6,5 mm für die Schraube M6x25 anbringen. Die 6 Bohrungen Ø5 mm für die Niete 4,8x12 anbringen, alternativ können Blechschrauben 4.8x22 verwendet werden, Abb. 17, 18.

Die Gelenkplatte erst mit M6x25 anschrauben, dann die Nieten befestigen, diese Befestigungsmittel sind im Lieferumfang.

Aus der Türdichtung muss im Bereich der Kugelgelenk-Aufnahme ein Stück ausgeschnitten werden, Abb. 15.

Die Türdichtung wieder aufstecken.



## 6.10 Vorbereitung des Antriebs zur Montage

Das Kugelgelenk mit der Gelenkplatte verbinden, **Abb. 19**.

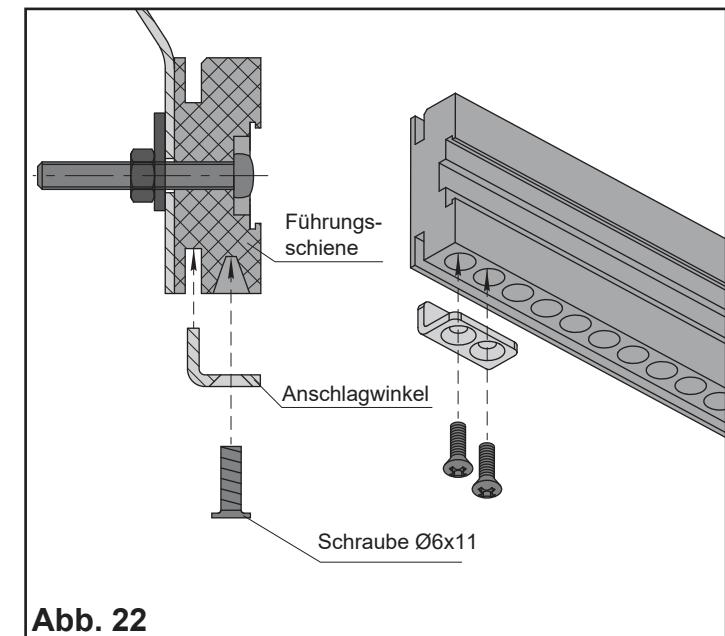
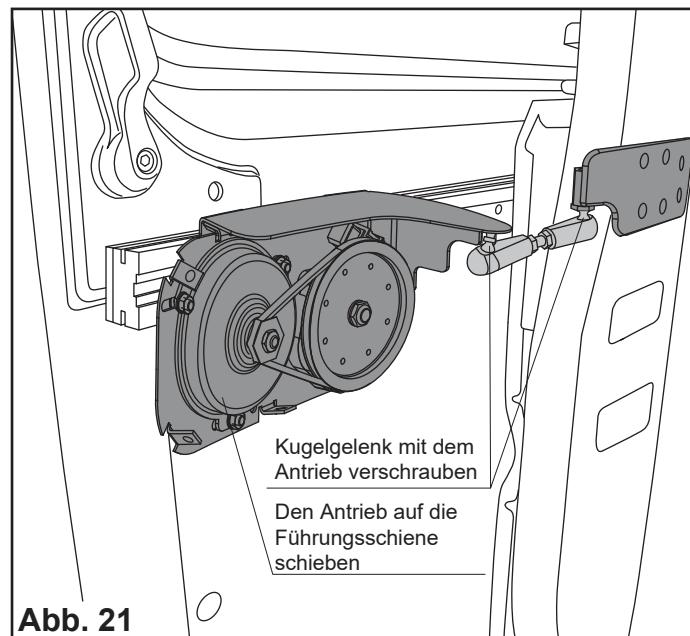
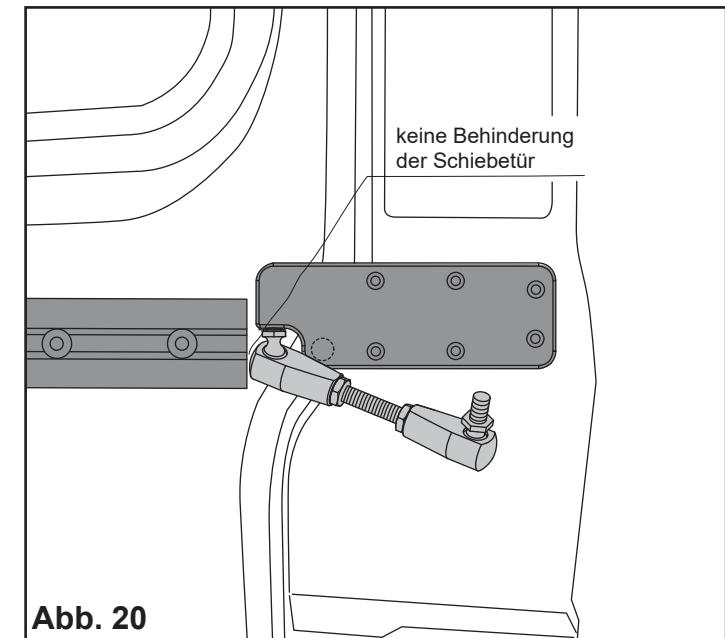
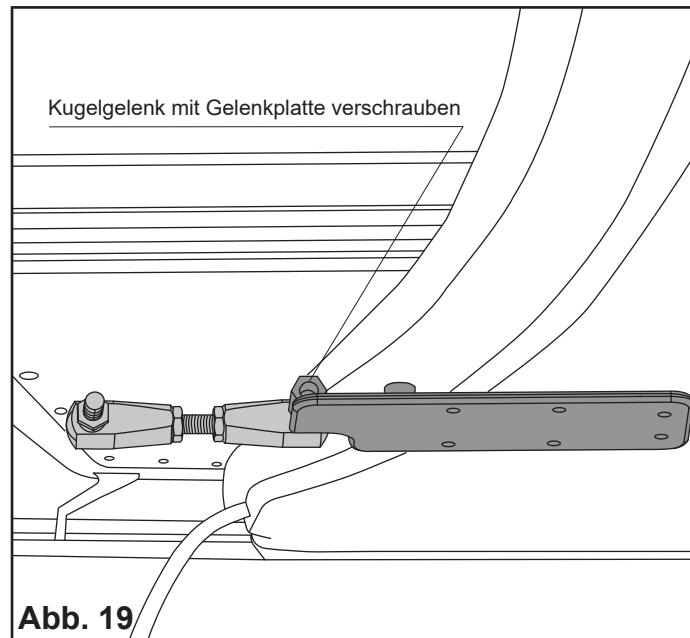
Die Tür von Hand schliessen.

Überprüfen, dass das angeschraubte Kugelgelenk die Türschliessung nicht behindert, **Abb. 20**.

Den Antrieb auf die Führungsschiene schieben, **Abb. 21**.

Den Antrieb mit dem Kugelgelenk verbinden.

Für die gewünschte Endlage in Offenstellung den Anschlagwinkel einbauen. Dazu zwei Bohrungen Ø5 mm in die vorhandenen Bohrlöcher einbringen, **Abb. 22**.



## 7 Erstinbetriebnahme

### 7.1 Erstinbetriebnahme des Antriebs

Späne aus den Fugen der Führungsschiene entfernen,  
**Abb. 24.**

Den Antrieb mit der Steuerung verbinden, **Abb. 24.**

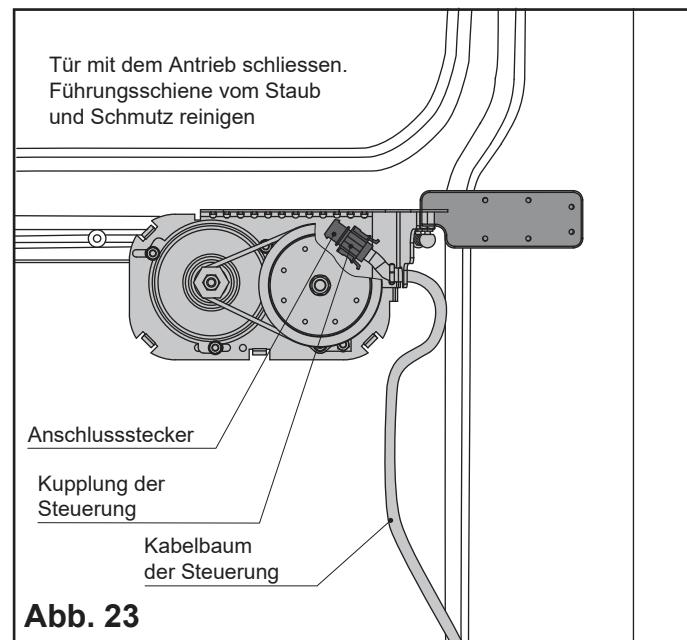
Die Sicherung 30A in den Sicherungshalter einstecken.  
Die Steuerung löst einen Dauerton aus!

Die Bedientaste kurz drücken.

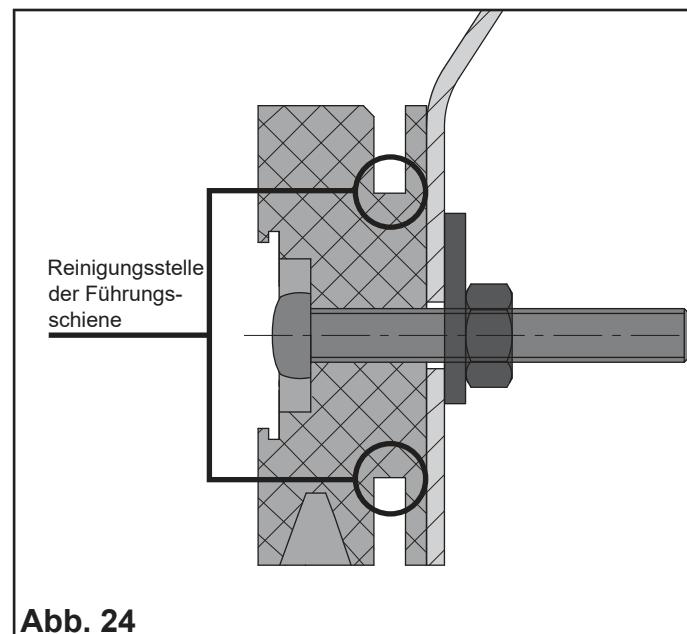
Die geöffnete Schiebetür wird nun vom Antrieb geschlossen und die Steuerung gibt alle 1 bis 2 Sekunden ein Tonsignal aus.

Die Bedientaste kurz drücken, um die Schiebetür zu öffnen. Die Tür wird dabei vom Antrieb bis zur eingestellten Öffnungsweite langsam geöffnet.

Ab jetzt ist der Schiebetürantrieb betriebsbereit.



**Abb. 23**



**Abb. 24**



Vor dem Ausbau des Antriebs bzw.  
Abschalten der Steuerung die Sicherung  
30A aus dem Sicherungshalter ziehen.

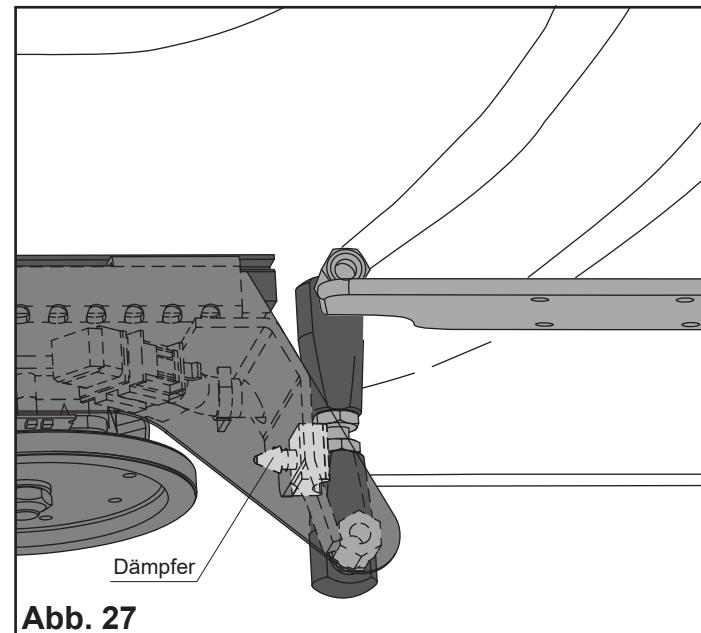
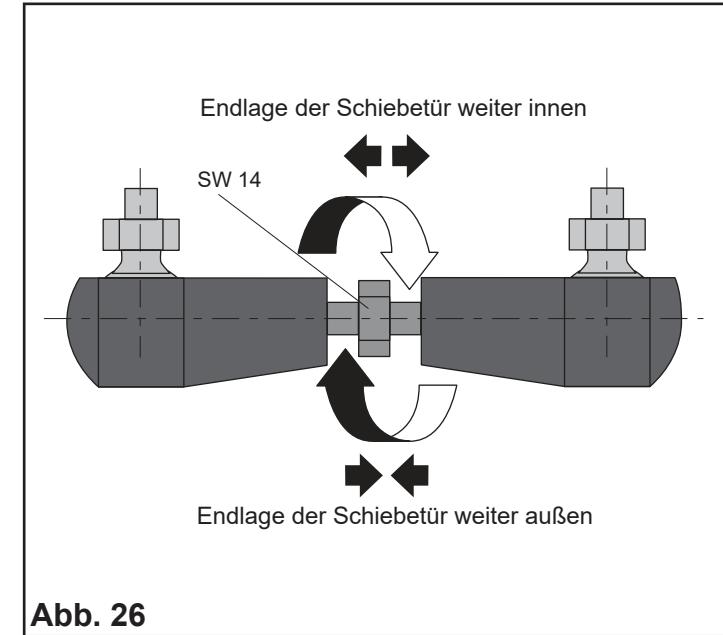
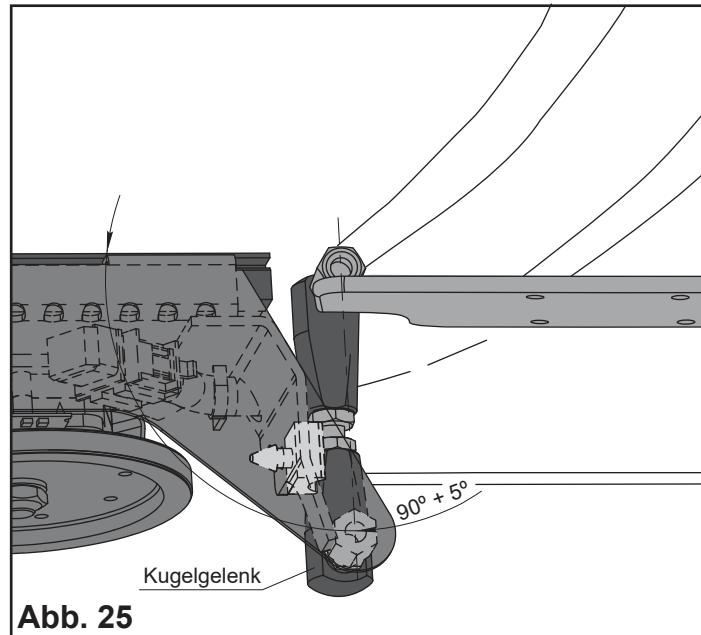
## 7.2 Einstellung des Antriebs

Einstellung über das Kugelgelenk

Position des Kugelgelenks bei korrekt geschlossener Schiebetür wie bei **Abb. 25** angegeben.

Die Länge des Kugelgelenks (**Abb. 26**) so einstellen, dass die Schiebetür sauber an der Dichtung anliegt.

Bei korrekter Einstellung liegt die Gelenkstange an dem Gummanschlag am Antrieb an, **Abb. 27**.

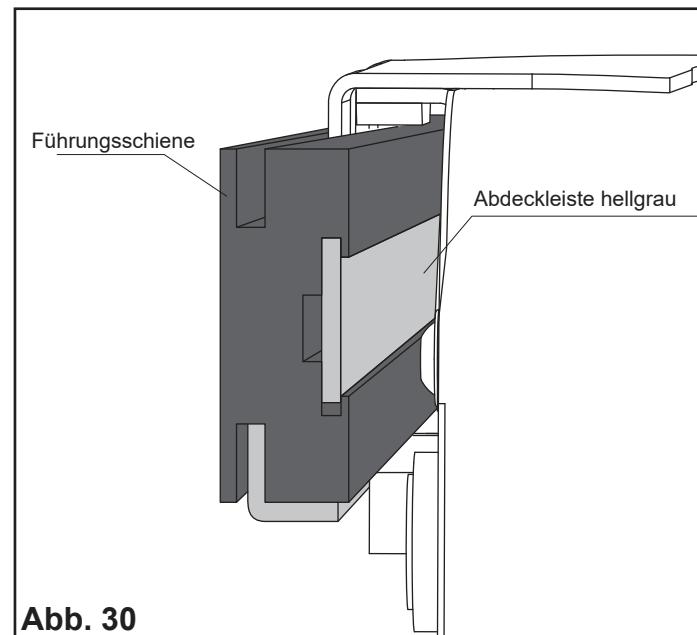
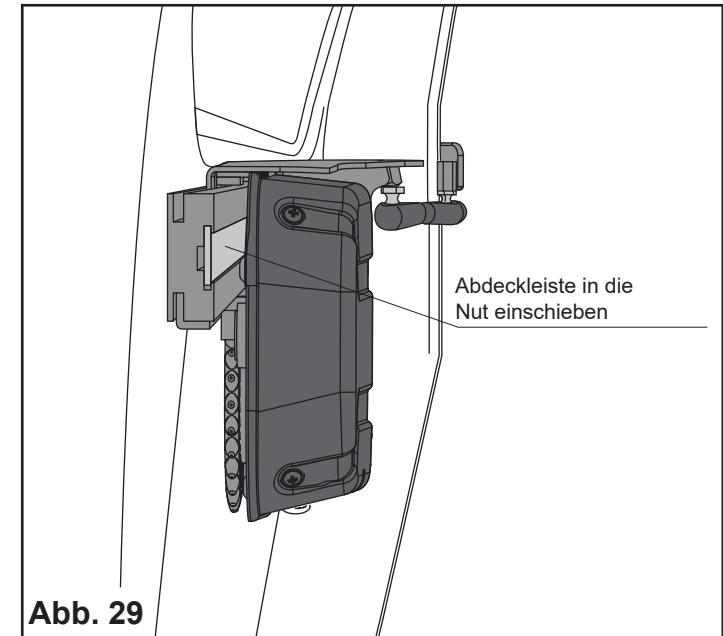
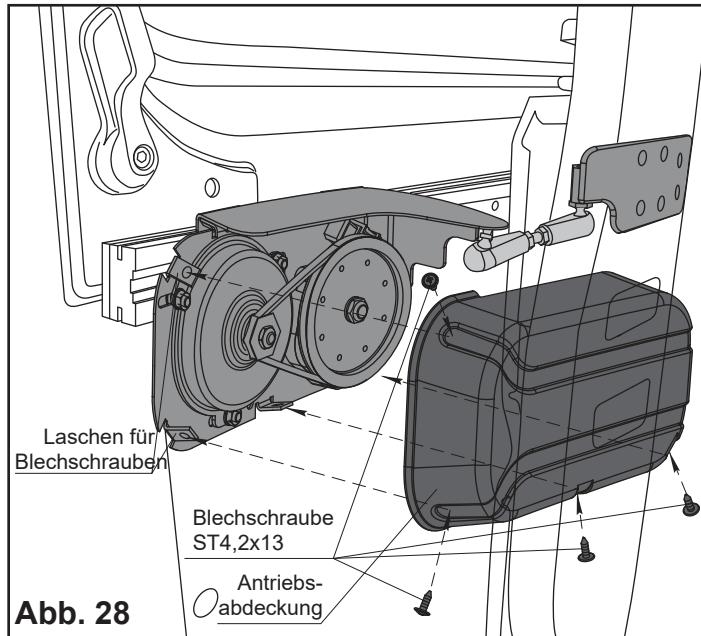


### 7.3 Montage der Antriebsabdeckung und der Abdeckleiste

Die Antriebsabdeckung mit vier Blechschrauben ST 4,2x13 (im Lieferumfang) montieren, **Abb. 28**.

Die Abdeckleiste auf die Länge der Führungsschiene ablängen.

Die Abdeckleiste vorsichtig in die Nut der einschieben, **Abb. 29 und 30**.



## 7.4 Funktionen des Antriebs und Einstellung der Steuerung

### SCHIEBETÜR ÖFFNEN / SCHLIESSEN

Die Bedientaste kurz, ~ 0,5 sec, drücken. Das Fahren der Schiebetür beginnt sofort nach dem Loslassen der Taste.

### STOPPEN DER ÖFFNUNGSBEWEGUNG

Um die Schiebetür während der Öffnungsbewegung anzuhalten, muss die Bedientaste einmal kurz gedrückt werden. Beim erneuten Drücken der Bedientaste wird die Schiebetür wieder geschlossen.

### STOPPEN DER SCHLIESSENBEGEUGUNG

Um die Schiebetür während der Schliessbewegung anzuhalten, muss die Bedientaste einmal kurz gedrückt werden. Die Schiebetür fährt unverzüglich in die Offenstellung.

### AUTOMATISCHER RÜCKLAUF BEI DER SCHLIESSENBEGEUGUNG

Falls ein Zusammenprall mit oder das Einklemmen von Personen oder Gegenständen droht, stoppt die Schiebetür und fährt zurück in die Offenstellung.

### EINSTELLUNG DER TÜRÖFFNUNGSWEITE

Die Schiebetür manuell öffnen und bis zur gewünschten Offenstellung bewegen. Jetzt die Bedientaste solange gedrückt halten, bis das Tonsignal zweimal ertönt, ~ 10 sec, dann die Taste loslassen.  
Die neue Offenstellung ist abgespeichert.

### ANTRIEBSMODUS EINSTELLEN

Die Bedientaste solange gedrückt halten, bis das Tonsignal dreimal ertönt, ~ 15 sec, dann die Taste loslassen. Der Antrieb ist im Modus CROCO 107.

### WERKSEINSTELLUNG WIEDERHERSTELLEN

Die Bedientaste solange gedrückt halten, bis das Tonsignal viermal ertönt, ~ 20 sec, dann die Taste loslassen. Der Antrieb ist im Modus CROCO 102.

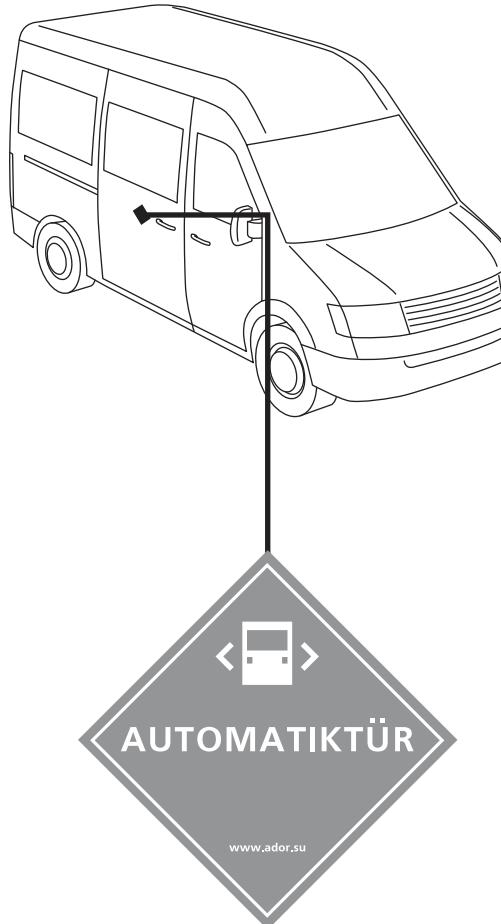
### Zusätzliches Merkmal Croco 107

Die Bewegungen in die Offen- und Geschlossenstellung werden sanft angefahren, d.h. die Geschwindigkeit wird vor diesen langsam reduziert.



Die Antriebseinstellungen werden bei Stromausfall auf die Werkseinstellung zurückgesetzt.

## 7.5 Informationsaufkleber



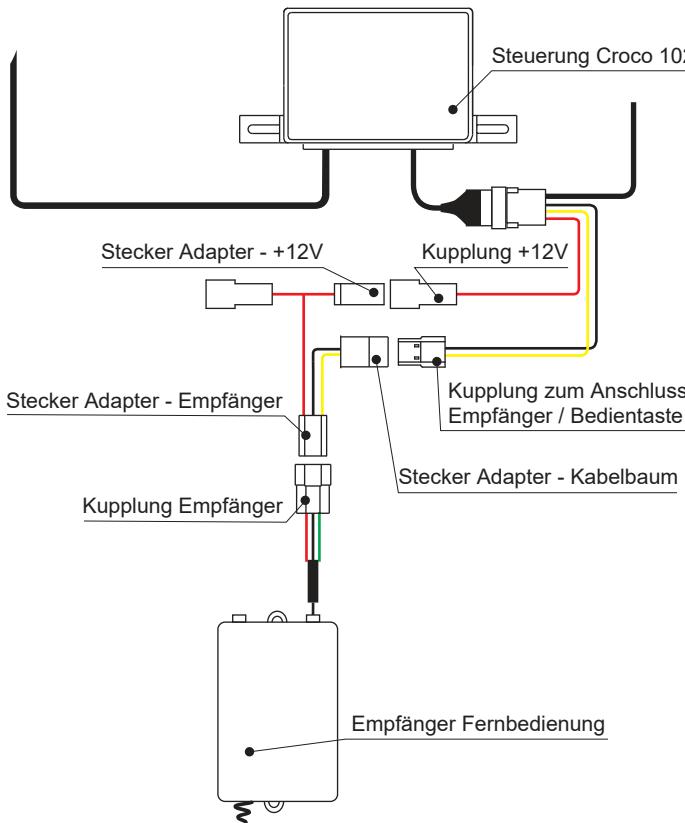
Ein selbstklebender Informationsaufkleber kann aussen an der Schiebetür angebracht werden, dass dieser gut sichtbar ist.

## 8 Optionales Zubehör

### 8.1 Fernbedienung

Mit dem Funk-Schlüssel können Sie die Schiebetür jederzeit betätigen.

Den Empfänger nahe der Steuerung ausreichend befestigen. Verbinden Sie die beiden Kupplungen des Kabelbaums mit den Steckern des Adapters. Die Kupplung des Empfängers mit dem Stecker des Adapters verbinden, wie abgebildet.



### 8.2 Touch Taster

Dieser Taster reagiert auf leichte Berührung.

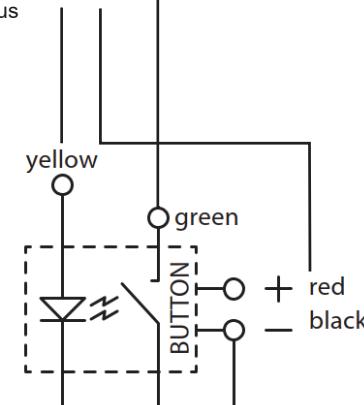
In Bereitschaft leuchtet dieser GRÜN.

In Funktion leuchtet dieser ROT, keine weitere Berührung möglich.

Bohrung mit Ø22,5 mm



Grün und Schwarz an die Kupplung für die Bedientaste anklemmen  
Gelb und Rot an +12V - Dauer- oder geschaltetes Plus

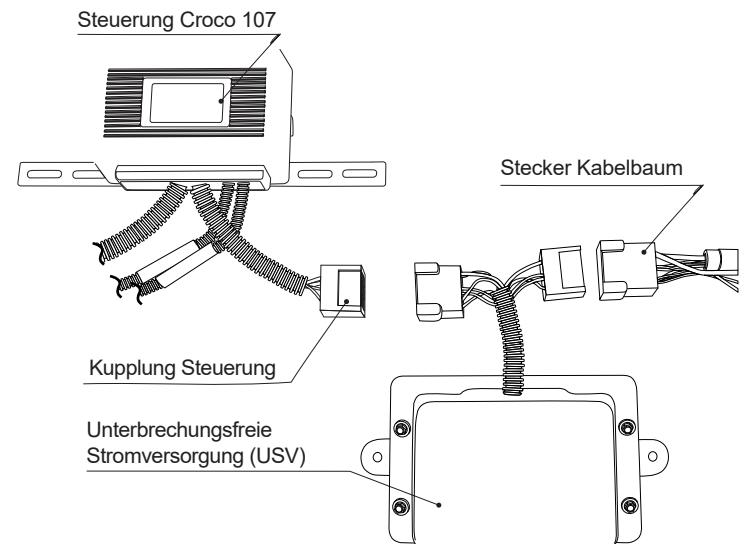


### 8.3 Unterbrechungsfreie Stromversorgung (nur Croco 107)

Unabhängig von der Versorgungsspannung des Fahrzeugs kann die Schiebetür elektrisch betätigt werden, z.B. für die freie Öffnung.

Trennen Sie die Steckverbindung von Kabelbaum und Steuerung.

Verbinden Sie den Stecker Kabelbaum mit der Kupplung der USV und die Kupplung der Steuerung mit dem Stecker der USV, wie abgebildet.



#### 8.4 Abdeckung 030.10.004.0001 Türaussengriff

Die Abdeckung auf dem Türaussengriff positionieren.

Die beiden Bohrungen markieren.

Mit Ø3 mm in den Haltegriff bohren.

Die Abdeckung mit zwei Blechschrauben 4,2x16  
(im Lieferumfang) mit dem Türaussengriff verschrauben,  
siehe Abb. 31.

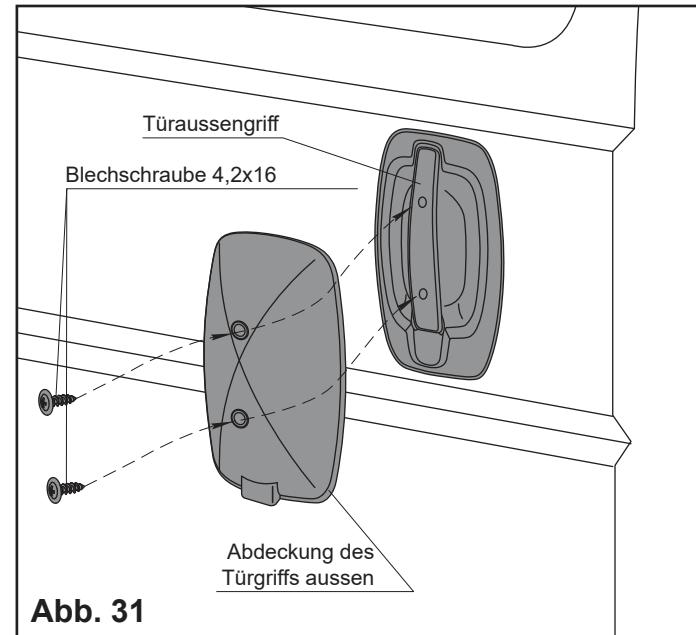


Abb. 31

### 8.5 Sicherheits-Kontaktleiste an Türkante

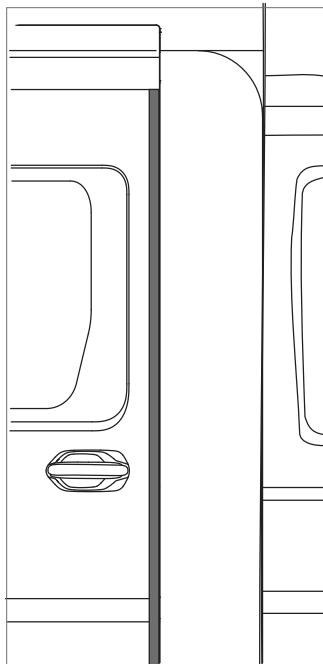


Abb. 32

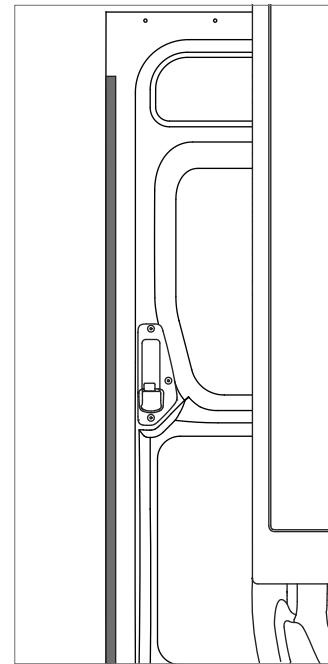


Abb. 33

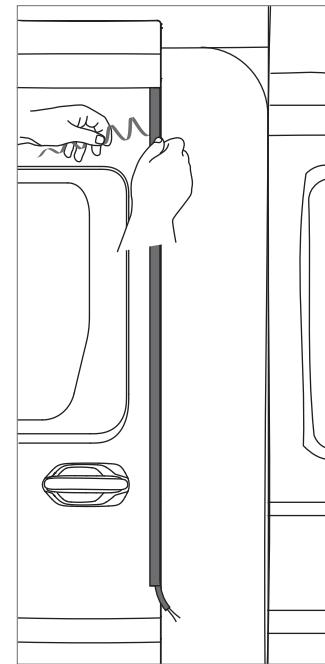


Abb. 34

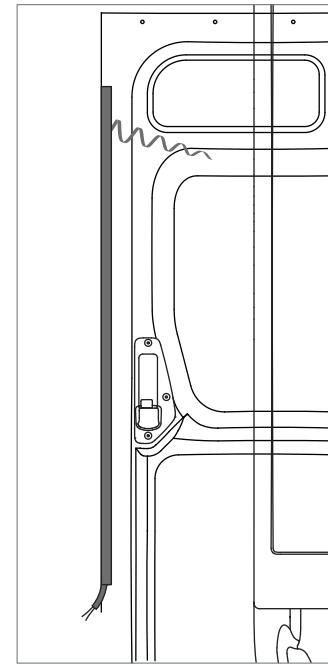


Abb. 35

Um die Sicherheits-Kontaktleiste zu montieren, entfetten Sie mit einem fettlöslichen Reiniger die äußere Schließkante der Schiebetür beidseitig.

Kleben Sie das doppelseitige Klebeband über die gesamte Länge jeweils auf die äußere und innere Kante (**Abb. 32, 33**)

Tragen Sie Primer (Haftvermittler) auf der Innenseite der Sicherheits-Kontaktleiste auf. Schieben Sie die Sicherheits-Kontaktleiste über die Schließkante ohne die Schutzfolie zu entfernen. Entfernen Sie dann vorsichtig die Schutzfolie des doppelseitigen Klebebands auf der Außenseite (**Abb. 34**) und drücken Sie die Sicherheits-Kontaktleiste fest an. Führen Sie den gleichen Vorgang auf der Innenseite durch (**Abb. 35**).

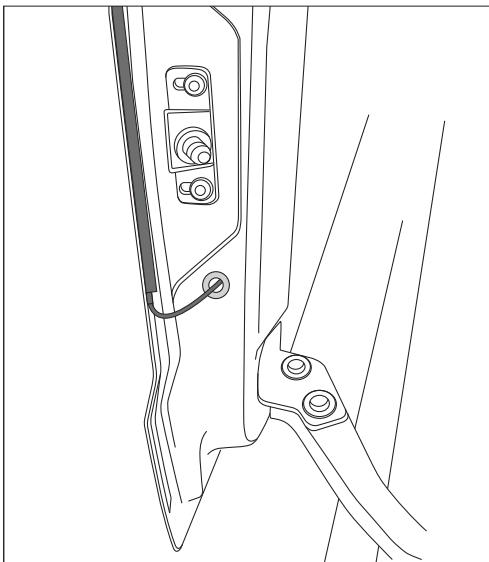


Abb. 36

Bohren Sie ein Loch (Bohrung mindestens Ø8 mm für die Gummitülle) in die vordere Stirnseite der Schiebetür, um die Kabel der Sicherheits-Kontakteiste durchzuführen und setzen Sie eine Gummitülle ein (Abb. 36). Verbinden Sie die Kabel der Sicherheits-Kontakteiste mit den Kabeln der Kupplung, z.B. Wago-Klemme. Stecken Sie die Kupplung in den Stecker des Senders (Abb. 37). Den Sender an einer geeigneten Stelle mit doppelseitigem Klebeband befestigen, (Abb. 38).

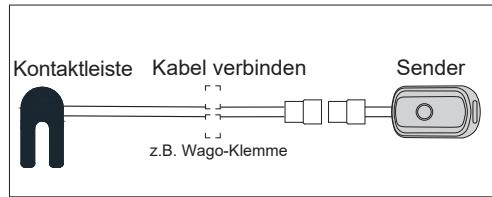


Abb. 37

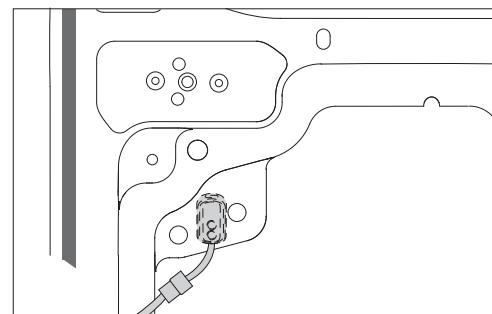


Abb. 38

#### Möglichkeit bei anderen Fahrzeugen:

Sie benötigen in der Länge der Sicherheits-Kontakteiste ein flexibles Rechteckprofil ca. 3,4x20mm, z.B. Kautschuk. Nach dem Primern kleben Sie das doppelseitige Klebeband auf das Rechteckprofil. Entfernen Sie dann vorsichtig die Schutzfolie des doppelseitigen Klebebands und kleben das Rechteckprofil auf die Innenseite der Schiebetür.



Die Sicherheits-Kontakteiste darf durch die B-Säule nicht deformiert oder gedrückt werden.

Verfahren Sie weiter auf Seite 26, Abb. 32 und folgende.

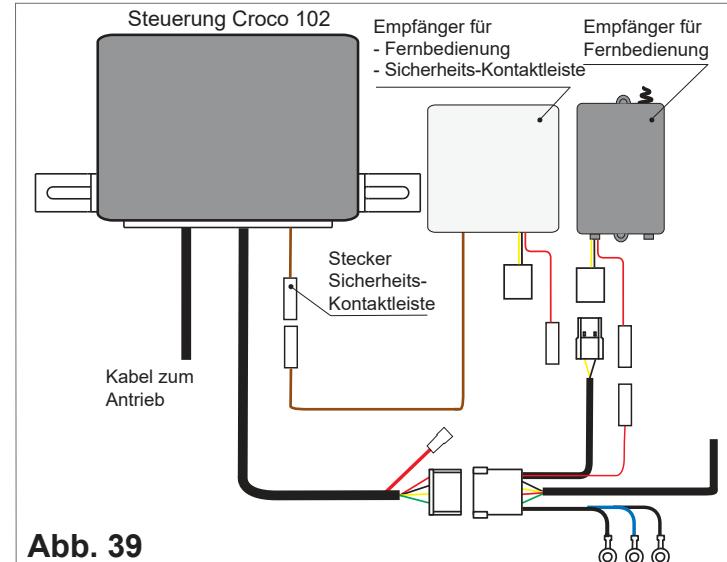


Abb. 39

**Croco 102:** Schliessen Sie den entsprechenden Empfänger, wie in Abb. 39 angegeben, an die Steuerung an.

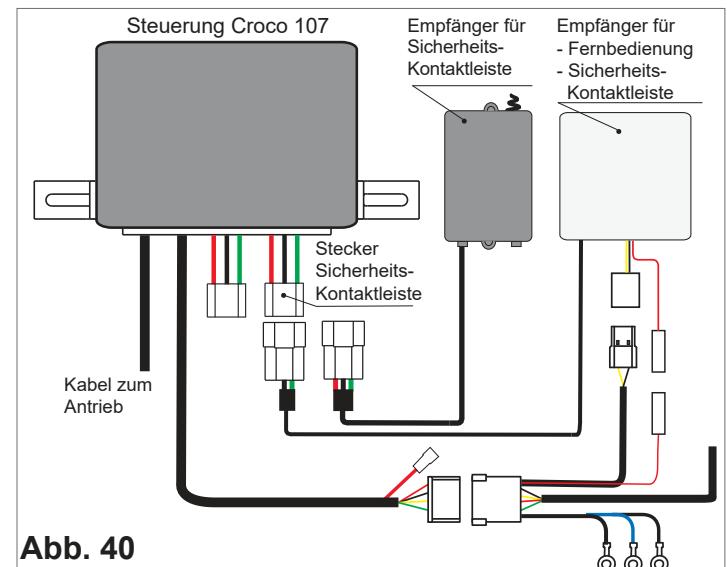


Abb. 40

**Croco 107:** Schliessen Sie den entsprechenden Empfänger, wie in Abb. 40 angegeben, an die Steuerung an.

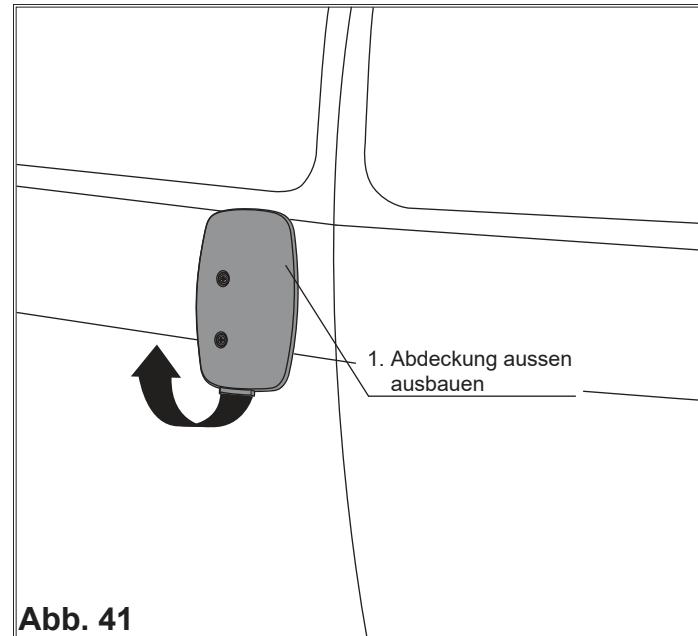
## 9 Hinweise

### 9.1 Not-Türöffnung von aussen

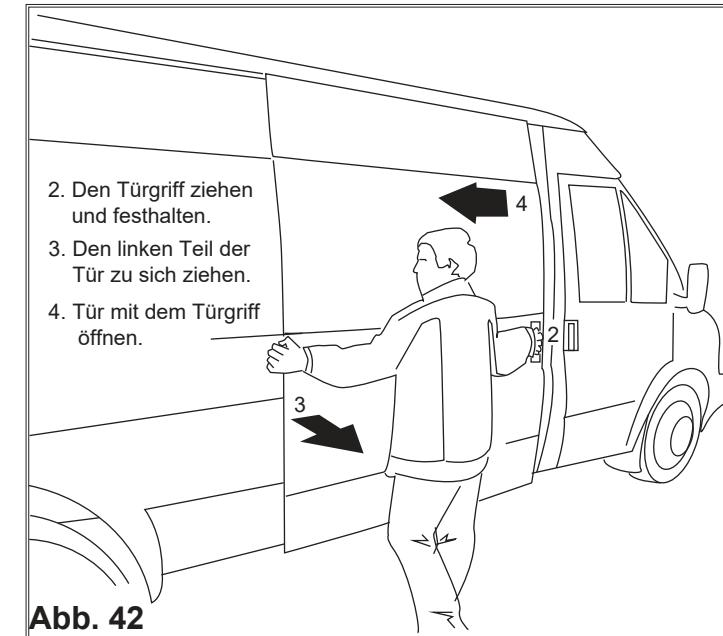
1. Die Abdeckung ausbauen, wenn vorhanden, (**Abb. 41**).
2. Den Türgriff ziehen und festhalten, (**Abb. 42**).
3. Den linken Teil der Tür zu sich ziehen, **Abb. 42**.
4. Die Tür mit dem Türgriff nach links öffnen, (**Abb. 42**).

### 9.2 Not-Türöffnung von innen

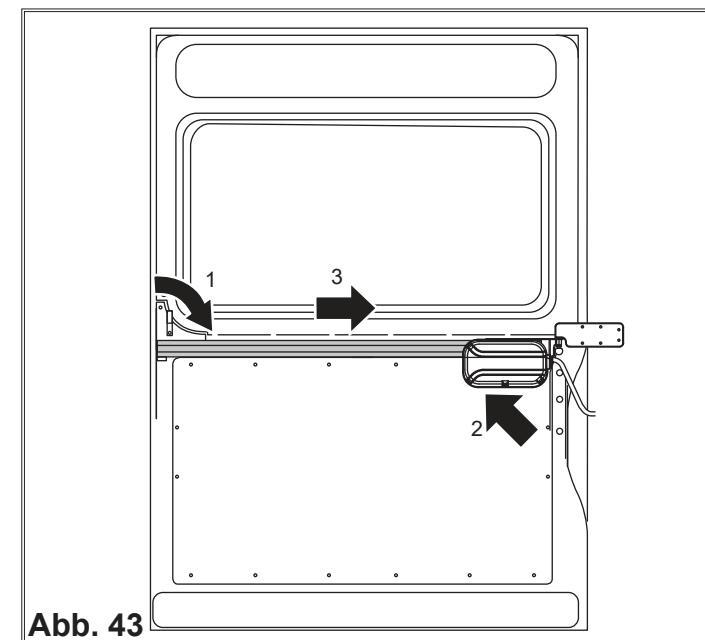
1. Den Türgriff drehen und festhalten, (**Abb. 43**).
2. Den Antrieb schräg links nach aussen drücken, (**Abb. 43**).
3. Die Tür mit dem Türgriff nach rechts öffnen, (**Abb. 43**).



**Abb. 41**



**Abb. 42**



**Abb. 43**

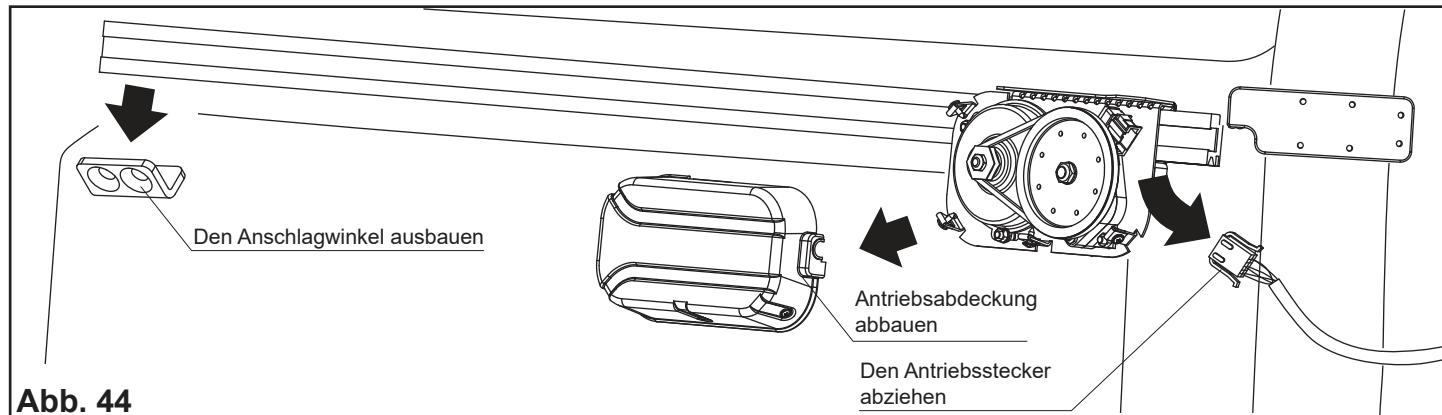


Abb. 44

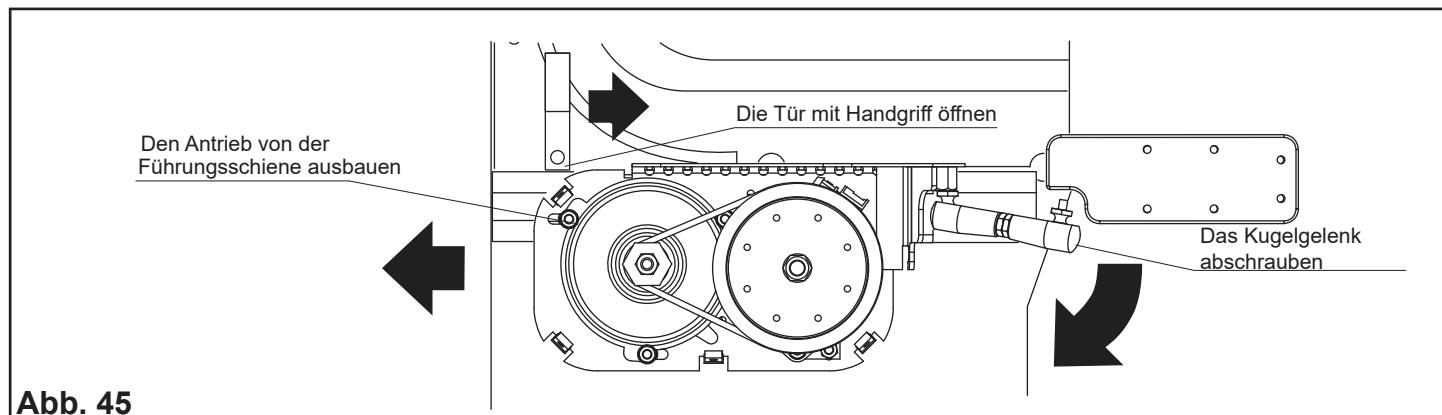


Abb. 45

## 10 Demontage

### 10.1 Antrieb

1. Den Anschlagwinkel ausbauen (**Abb. 44**).
2. Antriebsabdeckung abbauen (**Abb. 44**).
3. Den Antriebsstecker abziehen (**Abb. 44**).
4. Das Kugelgelenk abschrauben (**Abb. 45**).
5. Den Antrieb von der Führungsschiene ausbauen (**Abb. 45**).

Die Schiebetür funktioniert nun per Handbetrieb.

## 11 Erweiterungen (abhängig vom Fahrzeug)

### 11.1 Montageset (30.99.000.0001)

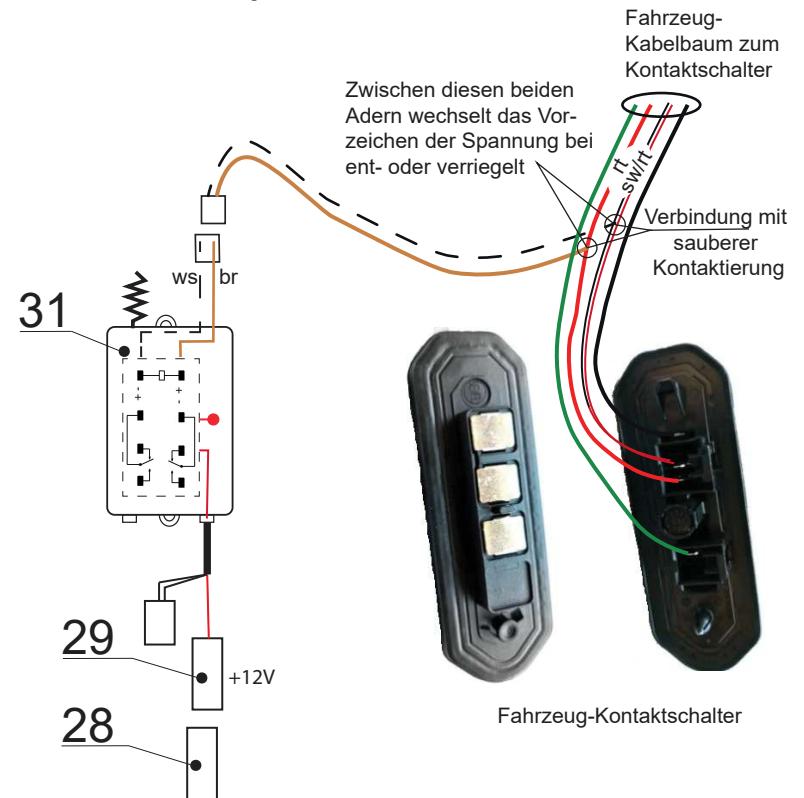
- > Bedienung über Griff außen und innen
  - > Signal-Abtastung der ZV des Fahrzeugs
- Erforderlich ist das Zubehör «Fernbedienung mit 1 Schlüssel»



#### Montage:

1. Den Bowdenzug nach innen verlegen
2. Den Winkel mit Schalter auf der Fläche aufkleben / schrauben, siehe Foto
3. Den Bowdenzug in die Federschlaufe einhängen und die Federschlaufe mit einer Zange zusammendrücken, gegebenenfalls die Vorspannung über die Kerben im Bowdenzug einstellen
4. Die beiden Kabel des Senders mit den beiden Kabeln des Schalters beliebig verbinden, den Sender mit dem doppelseitigen Klebeband befestigen oder anderweitig verstauen

Anschluss an die Leitungen zum Fahrzeug-Kontaktschalter  
Schiebetür ent-/verriegelt



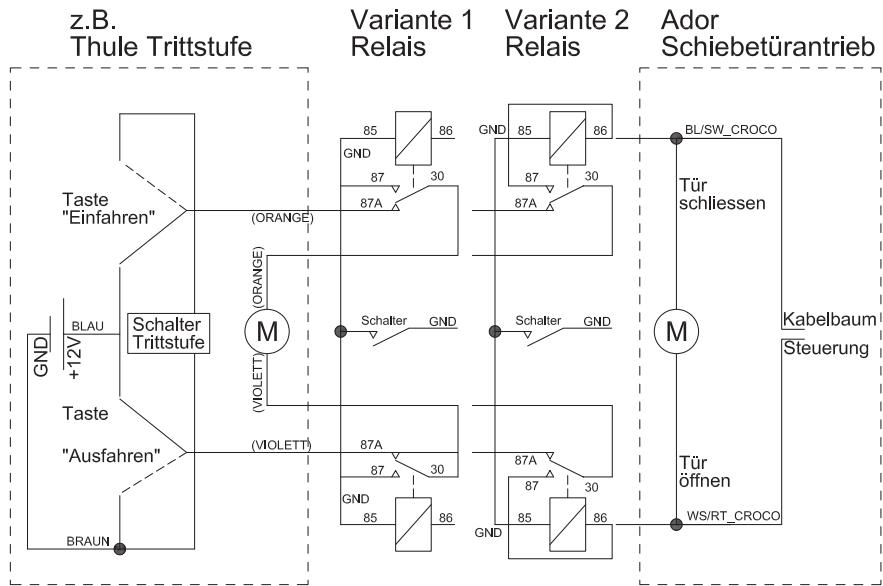
Darstellung: Auszug aus 6.2 Kabelbaum und Anschlussplan

Der Lieferumfang wird auf ihre Wünsche abgestimmt.

Wir empfehlen Ihnen, einen Schlüssel für die Fernbedienung (Art.-Nr. 30.00.000.0038) zu kaufen, wenn Sie folgendes Zubehör auswählen:

- > Sicherheits-Schaltleiste

## 11.2 Koppelung der elektrischen Trittstufe mit dem Ador Antrieb (30.99.000.0011 und 30.99.000.0013)



Über die Relais wird die Trittstufe abhängig von der Bewegung der Schiebetür geschaltet.

Mit einem Schalter können diese Relais geschaltet werden, um nicht bei jeder Bewegung der Schiebetür eine Bewegung der Trittstufe zu schalten.

Der Lieferumfang wird auf ihre Wünsche abgestimmt.

Wir empfehlen ihnen, uns ihren Schaltplan der Trittstufe zuzusenden.

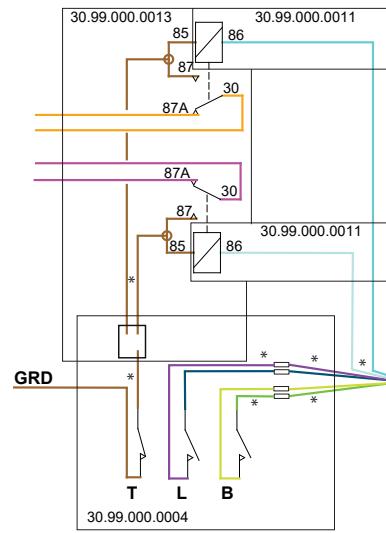
Der Schaltplan zeigt 2 Varianten der Relais-Anschlüsse an den Schalter Trittstufe

(Farbe) kann abweichen

Relais-Anschluss-Stecker Farbcodes:  
30 - RD, 85 - BK, 86 - WH, 87 - BU, 87A - YE

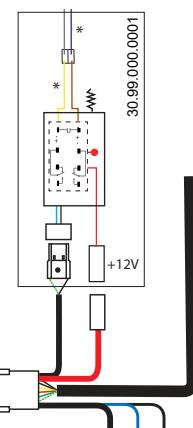
### **11.3 Anschlussplan der Erweiterungen**

11.2



**Schalter** \* Kabelfarben sind symbolisch

11.



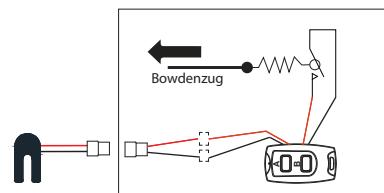
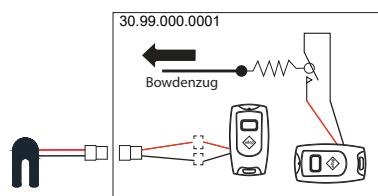
## 11.1 Sender-Varianten

Türgriffbetätigung hat einen Sender

Kontaktleiste hat einen Sender

Sender-Batterie: 2x CR2016

Türgriffbetätigung und Kontakkleiste haben einen gemeinsamen Sender



# **32**

---

## **12 Informationen**

Für Garantieansprüche und Serviceanfragen wenden Sie sich bitte an unsere Vertretung in Deutschland.

Ador Europe  
c/o BBT Sauer Ing.-Büro

Fellhornweg 24  
89231 Neu-Ulm

+49 731 250 68 210  
[info@ador-eu.de](mailto:info@ador-eu.de)  
<https://ador-eu.de/>

Technische Änderungen vorbehalten.